malacký hlas

Dvojtýždenník • 3/XVI. • 8. 2. 2006 • Do každej domácnosti v Malackách

malackyhlas@malacky.sk • www.malackyhlas.sk

ÚVODNÍK

Prečo?

Slovo s otáznikom na konci. Koľkokrát ho v duchu vyslovíme. Palcové titulky novín nás denne kŕmia dávkou tragédií s horkou príchuťou bôľu. Slovensko, Poľsko, Čierna Hora – viac ako dokážeme uniesť. Blúdiac prstom po riadkoch odpočítavame obete a škody. Dotýkajú sa nás. Prečo?

Nežijeme izolovane. Za všetkým vidíme ľudí. Prežívame ich trápenia, no a z opačnej strany spoločenskej mince i radosti. Pohladením tak môže byť stretnutie so skutočnými milovníkmi Záhorákov na ITF Slovakiatour či Plese primátora. Spriaznených duší je veľa. Aj tam, kde by sme ich nehľadali. Prečo?

– Ľudský život je jedno veľké tajomstvo a tajomstvom je i človek samotný, – povedal mi nedávno Svetloslav Veigl. Život by bol bez hľadania odpovedí zrazu bezfarebný. Nemali by sme čo objavovať. Skôr než niektoré veci pochopíme, prežívame ich srdcom. Potom len správne rozloženie racia a emócií nám pomôže prežívať vzácny poklad – jedinečnosť chvíle. Nepremárnime ju. Hľadajme zdravo odpovede na otázky a niekedy sa radšej nepýtajme. Lebo dnešok sa čoskoro zmení na zajtrajšok a zajtrajšok na večnosť.

Preto.

LUCIA POLÁKOVÁ

KDE CHUTIA NAJLEPŠIE TVAROHOVÉ KOLÁČE? No predsa v expozícii Malacky a okolie na medzinárodnom veľtrhu cestovného ruchu ITF Slovakiatour. Presvedčil sa o tom aj herec Andy Hajdu v úlohe kráľa Rudolfa II., ktorý zahryzol do sladkého produktu z kuchyne Mlynárikovcov. Lucka Poláková z MsÚ nezaváhala s pozvaním: „Vaše veličenstvo, na september pripravujeme historické dni s názvom Osemstoročné Malacky. Prídete?"

Viac o účasti Malaciek na veľtrhu sa dočítate na 4. strane pod titulkom NIE SME STUDENÍ AKO „PSÍ ČUMÁK".

Text a foto: - ipo -

Šeci ludé o tem vjedzeli, do scel, ten došel

Plesalo sa aš do rána bíleho

Muži v smokingoch a oblekoch, dámy v róbach, vône parfumov, slávnostných tabúl, veselá výzdoba a najmä nálada, do srdca sa tisnúce melódie... Nohy tancujúce pod stolom i na parkete patrili nielen Malačanom, ale i ostatným *ludom, kerí vjedzeli a došli plesat aš do rána na Záhorí, do osemstoročních Mauacek, aby ich porádne oslávili.*

Ako inak – v dobových kostýmoch otvorili 4. februára v priestoroch hotela Atrium moderátori Petra Vančíková-Kolevská a Vlado Zetek Ples primátora Malaciek, ktorý sa stal oslavou osemstoročnice mesta. Úvodný tanec v podaní súboru historického tanca Reminiscencie všetkých s malou dávkou fantázie preniesol do obdobia, kedy boli Malacky malým mestečkom s niekoľkými stovkami obyvateľov a po prašných cestách sa premávali koče s konským záprahom. ***Viac na 4. strane.***

Od februára do apríla 2006

Mestský úrad prejde procesným auditom

1. februára začala plynúť trojmesačná lehota, počas ktorej sa malacký úrad podrobí procesnému auditu s hlavným cieľom – identifikovať duplicitné či zbytočné činnosti úradu a navrhnúť optimálne vykonávanie tých ostatných.

Audítori zo spoločnosti S&K Management Systems, spol. s r. o., Bratislava, víťaza verejnej súťaže, budú spolu s projektovým tímom mesta z poverenia prednostu MsÚ Ing. Dušanom Vavrincom (na fotografii) pracovať na sumarizácii návrhov systémových zmien. Tie by mali v konečnom dôsledku prispieť k zefektívneniu činnosti samosprávy a k hospodárnejšiemu nakladaniu s verejnými financiami. Viac informácií prinášame v rozhovore s Ing. Dušanom Vavrincom.

Kedy vznikla myšlienka uskutočniť na MsÚ v Malackách hĺbkový procesný audit? Čo nám prinesie?

Riadenie procesov je jediný smer, ktorý vedie k trvalo udržateľnému zvyšovaniu výkonnosti organizácie a hodnoty pre klienta.

V našom prípade však procesnému auditu predchádzal

Pokračovanie na 3. strane

Centrálne vykurovanie vyjde lacnejšie

Na MsZ 26. 1. bol predložený aj návrh Energetickej koncepcie mesta Malacky v horizonte do roku 2015. Povinnosť vypracovať takúto koncepciu do r. 2006 prikazuje obciam Zákon o tepelnej energetike.

Predkladateľmi návrhu pre Malacky bol tím odborníkov z Katedry tepelnej energetiky Strojníckej fakulty Slovenskej technickej univerzity v Bratislave v spolupráci s firmou PROEN. Koncepciu, ktorá vyvolala medzi poslancami búrlivú diskusiu, predniesol doc. F. Urban, CSc. zo STU v Bratislave.

Autori Energetickej koncepcie mesta vychádzali zo súčasného stavu zásobovania teplom v meste a posudzovali dve možnosti riešenia. Prvou je centrálne zásobovanie teplom a druhou zásobovanie formou množstva samostatných blokových kotolní. Pri zohľadnení nákladov za odber tepla od veľkoodberateľov, eliminácie strát vyregulovaním a zatepľovaním objektov, výmenou okien a nainštalovaním meračov spotreby tepla vyšlo, že centrálne zásobovanie teplom by bolo pre odberateľov postupom času oveľa úspornejšie. Predpokladá to však počiatočnú investíciu 37 mil. Sk do rekonštrukcie kotolne a jej prechod z plynového vykurovania na spaľovanie drev-

Pokračovanie na 2. strane

18. februára od 14.00 h – slávnostné otvorenie

Múzeum Michala Tillnera sa po rokoch prebúdza zo spánku

993 vzácnych exponátov z mestského múzea, ktoré nesie meno svojho zakladateľa – akademického maliara a malackého rodáka Michala Tillnera, bolo od roku 2000 uväznených v depozite Mestského centra kultúry.

Od marca 2002, odkedy do funkcie riaditeľky centra kultúry nastúpila Mgr. Jana Zetková, intenzívne aj s podporou Kultúrnej komisie MsZ nezištne bojovala o nové priestory pre múzeum. Najskôr sa uvažovalo o priestore na Záhoráckej ulici, kde pôsobilo OZ Neverland. Riaditeľka vypracovávala projekty, ktorými opakovane žiadala o finančnú podporu na prestavbu zamýšľaných priestorov. Nové riešenie situácie sa naskytlo po júni 2005, kedy sa MCK usídlilo na Záhoráckej 1919. Renesancii múzea už nič nebránilo. Po niekoľkome-

Pokračovanie na 5. strane

DARČEK DEŤOM OD MCK – Koncert minuloročného finalistu SuperStar Samuela Tomečka a jeho skupiny Free Inna Cage v kine Záhoran 27. januára si nenechali ujsť ani deti z detského domova. Vstupenky im MCK darovalo. Zaplnili tak celý prvý rad na balkóne kina. Záverečná spoločná fotografia so spevákom, ktorý sa medzi nimi takmer stratil, ich zážitok ešte umocnila. ***-lucy-, foto: S. Osuský***

POZVÁNKA

MCK vás pozýva na **slávnostné otvorenie Múzea Michala Tillnera**, ktoré sa uskutoční **18. februára o 14.00 h v MCK** na Záhoráckej ulici 1919. Súčasťou podujatia budú sprievodné aktivity spojené s ukážkami ľudových remesiel, ochutnávkou „pocherajú od starenky" a nebude chýbať ani ľudová hudba pod vedením Heleny Šagalovej.

Mestská polícia očami štatistiky

Príslušníci MsP v roku 2005 riešili 2 895 skutkov, o 450 viac ako v období predchádzajúcom, z toho 1 904 priestupkov v blokovom konaní.

Na blokových pokutách tak vybrali 275 700 Sk. Najviac riešených prípadov sa týkalo porušenia zákazu vyplývajúceho z úpravy cestnej premávky vykonanej dopravnými značkami alebo dopravnými zariadeniami (657 x), parkovania na chodníku (793 x), na mestskej zeleni (628 x), porušovania VZN o chove zvierat (144 x), úmyselné spôsobenie škody na cudzom majetku (131 x), VZN o ochrane nefajčiarov (135 x) a i.

V roku 2005 preverovala MsP 1220 oznamov. Občania najčastejšie oznamovali krádeže a poškodzovanie majetku (175 x), výtržnosti a bitky (156 x), nesprávne parkovanie (196 x), pohyb túlavých psov (98 x) a i. 58 psov odchytili a odovzdali do útulku na Hlbokej ulici. Príslušníci MsP boli v 123 prípadoch žiadaní o súčinnosť s hliadkami PZ SR.

Jednou z činností, ktorú MsP zabezpečuje, je od roku 1993 prevádzka pultu centrálnej ochrany. Za ich zvýšenú ochranu na pult napojené subjekty v roku 2005 zaplatili celkom 1419 602 Sk (v uplynulom roku 1379 354 Sk). Finančné prostriedky sú odvádzané na účet mesta.

-mh-

Polícia s úsmevom

KURIÓZNE OBJASNENIA PREVEROVANÝCH OZNAMOV

Z ozbrojenca inštalatér: „Vo vchode je opitý muž vyzbrojený tyčou." *(Išlo o inštalatéra s rúčkou zo závitnice, ktorý tam býval.)*

Zo zlodeja zámočník: „V budove starej nemocnice niekto kradne." *(Zámočník zabezpečoval okná mrežami.)*

Brigádnici: „Zo staveniska na Záhoráckej kradnú náradie." *(Brigádnici na stavbe čakali na vedúceho.)*

Cintorín (oznam OO Policajného zboru):
„Na cintoríne niekto orezáva stromčeky a devastuje." *(Orez vykonávala firma zo Žiliny na základe povolenia z MsÚ.)*

JEDNOU VETOU

• 16. januára sa primátor J. Ondrejka stretol s predsedom BSK V. Bajanom a primátorom Bratislavy A. Ďurkovským, aby dohodli spoločný postup pri presadzovaní požiadaviek BSK pri zostavovaní rozpočtu na ďalšie programovacie obdobie EÚ rokov 2007 – 2013.

• Štáb Slovenskej televízie nakrútil 17. januára v Malackách krátky šot o príprave osláv 800. výročia prvej písomnej zmienky o meste. Materiál ešte v ten istý deň odvysielali Regionálne správy na Dvojke.

• Valné zhromaždenie TEKOS-u prijalo 17. januára investičný plán na tento rok. Ten obsahuje nákup univerzálneho vozidla na údržbu komunikácií i zimnú údržbu a nákup cisterny pre prípad krízovej situácie. Formou lízingu TEKOS obstará lisovaciu nápravu na odvoz komunálneho odpadu a kosačku so zberačkou na veľké trávnaté plochy.

• 19. januára zasadalo predstavenstvo spoločnosti Eurovalley k projektu na výstavbu infraštruktúry, ktorý k 15. februáru podá Mesto Malacky. Predmetom zasadnutia bola právna analýza pripravovaného projektu.

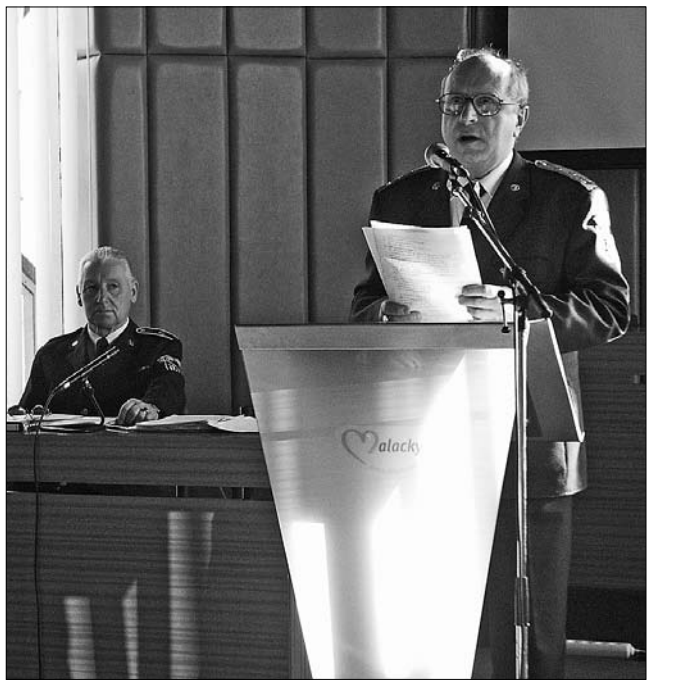
• Víťaz verejnej súťaže a dodávateľ rekonštrukcie 2. časti Zámockého parku akciová spoločnosť HANT BA z Považskej Bystrice a Mesto Malacky podpísali 24. januára zmluvu o dielo. Očakávaná rekonštrukcia sa tak začína.

• V ten istý deň zasadala Spoločná komisia mestského zastupiteľstva k materiálom na pripravované zasadnutie MsZ.

• Členovia malackej organizácie Zväzu vyslúžilých vojakov sa stretli 29. januára na výročnej schôdzi, hosťom ktorej bol aj primátor mesta RNDr. Jozef Ondrejka.

• Riaditelia mestských základných škôl a pracovníci Školského úradu sa stretli na pedagogickej porade u primátora 30. januára.

- ipo -



František Šimoník, tajomník Dobrovoľného hasičského zboru v Malackách, sa prihovára účastníkom výročnej členskej schôdze DHZ, ktorá sa uskutočnila 28. 1. v zasadačke MsÚ. V diskusii sa plénu prihovoril aj primátor Jozef Ondrejka, za OV DHZ vrchný inšpektor Jozef Šturdík a z mesta Angern doterajší predseda DHZ Gerhard Nowak.

-mh-
Foto: S. Osuský

Na čo sa najviac sťažujeme?

V priebehu minulého roka zaevidoval Mestský úrad v Malackách 35 sťažností a jednu petíciu. V porovnaní s rokom 2004 to bolo o 2 sťažnosti viac. Podľa hlavnej kontrolórky mesta Ing. Ľubice Čikošovej bolo zo všetkých podaných sťažností 15 opodstatnených.

Najviac sťažností (13) riešilo oddelenie územného rozvoja a dopravy mestského úradu. Týkali sa predovšetkým porušovania stavebného zákona, zásad čistoty a hygieny i ochrany životného prostredia. Komisia ochrany verejného poriadku sa zaoberala trinástimi sťažnosťami. Ich pisatelia sa ponosovali na zlé medziľudské vzťahy a susedské spory. Osem sťažností riešila v minulom roku mestská polícia. Sťažovatelia v nich poukazovali na rušenie nočného pokoja v reštauračných zariadeniach po záverečnej hodine.

Podpisy občanov mesta na petičných hárkoch sú takisto dôvodom na to, aby mesto či iné kompetentné orgány začali konať. Za celý vlaňajší rok bola podaná jediná oficiálna petícia, pod ktorú sa Malačania podpísali. Obyvatelia Jesenského ulice sa v nej sťažovali na hlučnosť, prašnosť a vibrácie z premávky vozidiel na diaľničnom privádzači. Hlavná kontrolórka petíciu postúpila Ministerstvu zdravotníctva SR a Regionálnemu úradu verejného zdravotníctva, ktoré sú kompetentné v tejto veci konať.

- ipo -

Pošta na Juhu bude ešte v tomto roku

Taký je výsledok rokovania medzi zástupcami mesta Malacky a Slovenskej pošty, a. s., ktoré sa uskutočnilo 24. januára na MsÚ v Malackách.

Nová pobočka pošty bude zriadená v priestoroch po bývalom zdravotnom stredisku v bytovom dome na Skuteckého ulici.

„Mesto zabezpečí stavebné úpravy priestorov na základe štúdie poskytnutej Slovenskou poštou. Prevádzka bude mať samostatný vchod," povedal prednosta MsÚ Ing. Dušan Vavrinec. Mesto má záujem sprevádzkovať pobočku čím skôr. Záležať však bude od promptnosti predstavenstva Slovenskej pošty, a. s., ktoré musí schváliť investíciu do zariadenia pobočky. Pošta na Juhu bude mať dvoch zamestnancov a zo začiatku bude poskytovať len špecializované služby. Zabezpečí príjem a výdaj listových zásielok, zriadenie P. O. BOX pre firmy a počas prevádzkových hodín pobočky budú klienti využívať služby Poštovej banky. Ako povedal Dušan Vavrinec, pošta prisľúbila, že v prípade záujmu klientov uvažujú aj o rozšírení prevádzky, v ktorej budú poskytované služby v plnom rozsahu.

-lucy-

Centrálne vykurovanie vyjde lacnejšie

Dokončenie z 1. strany

ných štiepkov. Koncepcia sa sústredila aj na vyhodnotenie ekologických ukazovateľov. Blokové kotolne by podľa nej produkovali oveľa väčšie množstvo emisií a vypúšťali by ich priamo v meste. Pri centrálnom zásobovaní by emisií bolo menej a vypúšťali by sa iba v okrajových častiach mesta. Najdiskutovanejším bodom návrhu sa stalo odporúčanie nepovoliť inštalovanie individuálnych vykurovacích systémov v centrálne zásobovaných bytových domoch. Direktívny zákaz sa hlasovaním zmenil na možnosť posudzovať individuálne vykurovanie v súlade s paragrafom 20 odsek 3 Zákona o tepelnej energetike z roku 2004. Po viacerých úpravách bol návrh Energetickej koncepcie mesta Malacky s pripomienkami schválený, čo pre mesto značí napríklad aj to, že pri novo budovaných objektoch bude podporovať zásobovanie teplom z centralizovaných zdrojov. Energetická koncepcia sa po nadobudnutí účinnosti stáva súčasťou Územného plánu mesta.

TATIANA BÚBELOVÁ

O čom rokovali poslanci MsZ mimoriadne 23. januára?

MsZ schválilo

• prijatie finančného daru od Rady Eurovalley, a. s., vo výške 22 000 000 Sk na výstavbu infraštruktúry v zóne C Priemyselno-technologického parku Záhorie

• prenájom pozemkov pod cestou a infraštruktúrou od vlastníkov pozemkov (parcely v k. ú. Malacky č. 5613/10, 5613/5, 5613/9, 5593/2, 5593/4, 5547/2, 5573/2, 5594/2) za dohodnutú cenu nájmu za 1 Sk za rok za predmet nájmu od Eurovalley, a. s., a podľa príslušných predpisov od ostatných vlastníkov na dobu 30 rokov

• znenie Dohody o postúpení práv a povinností medzi Mestom Malacky a Eurovalley, a. s., týkajúcej sa realizácie technickej a dopravnej infraštruktúry na pozemkoch v rámci zóny C Priemyselno-technologického parku Záhorie v súlade s právoplatným stavebným povolením pre tieto účely

• projekty

a) Rekonštrukcia Zámockého parku v Malackách – II. a III. etapa – 3. časť a jeho kofinancovanie z rozpočtu mesta vo výške 5 % z celkových nákladov, t. j. 2 050 000 Sk

b) Revitalizácia Záhoráckej ulice v Malackách a jej kofinancovanie z rozpočtu mesta vo výške 925 000 Sk

c) Vybudovanie základnej infraštruktúry zóny C Priemyselno–technologického parku Záhorie Eurovalley, a. s., a jeho kofinancovanie vo výške 5 % z celkových nákladov projektu, t. j. 22 000 000 Sk

d) Rekreačný areál v Zámockom parku v Malackách a jeho kofinancovanie z rozpočtu mesta vo výške 5 % z celkových nákladov projektu, t. j. 750 000 Sk

e) Rekonštrukcia kina Záhoran v Malackách a jeho kofinancovanie z rozpočtu mesta vo výške 5 % z celkových nákladov projektu, t. j. 1 045 000 Sk

f) Rozšírenie portfólia služieb závislých od technickej infraštruktúry v Inkubátore, n. o., Malacky a jeho kofinancovanie z rozpočtu mesta vo výške 5 % z celkových nákladov projektu, t. j. 360 000 Sk vrátane zabezpečenia financovania projektov z rozpočtu mesta po ukončení ich realizácie v zmysle zmluvy a podmienok poskytovateľa grantu

Zobralo na vedomie

• predložené dôvodové správy k jednotlivým bodom rokovania

• informáciu o tragédii leteckého špeciálu AN–24, privážajúceho do vlasti vojakov slovenského kontingentu síl KFOR z kosovskej Prištiny, ktorý sa zrútil vo štvrtok 19. 1. okolo 19.30 h v severovýchodnej časti Maďarska, pri ktorom zahynulo 42 vojakov a členov posádky, pričom vo dvoch prípadoch išlo o občanov s trvalým pobytom v meste Malacky

• ústnu informáciu primátora mesta RNDr. Jozefa Ondrejku o možnosti prijatia finančného daru v prospech Mesta Malacky na výstavbu infraštruktúry v zóne C Priemyselno-technologického parku Záhorie

• informáciu o možnosti získať nenávratný finančný príspevok v rámci aktuálnej výzvy na predkladanie žiadostí pre nasledovné projekty mesta

a) Rekonštrukcia Zámockého parku v Malackách – II. a III. etapa – 3. časť

b) Revitalizácia Záhoráckej ulice v Malackách

c Vybudovanie základnej infraštruktúry zóny C Priemyselno–technologického parku Záhorie Eurovalley, a. s.

d) Rekreačný areál v Zámockom parku

e) Rekonštrukcia kina Záhoran

f) Rozšírenie portfólia služieb závislých od technickej infraštruktúry v inkubátore

Uložilo MsZ

• zapracovať plánované príjmy a výdavky zo schválených projektov po ich schválení vyhlasovateľom do rozpočtu mesta na príslušné rozpočtové obdobie

Splnomocnilo primátora mesta

• podpísať darovaciu zmluvu o finančnom dare vo výške 20 000 000 Sk od Eurovalley, a. s., určeného na výstavbu základnej infraštruktúry zóny C v Priemyselno-technologickom parku Záhorie Eurovalley, a. s.

• podpísať nájomné zmluvy na prenájom pozemkov určených na výstavbu základnej infraštruktúry v zóne C Priemyselno–technologického parku Záhorie

• podpísať dohodu o postúpení práv a povinností medzi Mestom Malacky a Eurovalley, a. s., týkajúcej sa realizácie technickej a dopravnej infraštruktúry v zóne C Priemyselno-technologického parku Záhorie

• podpísať zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov na realizáciu schválených projektov po ich schválení vyhlasovateľom

Vyjadrilo všetkým pozostalým

po obetiach tragickej havárie leteckého špeciálu AN–24 z 19. 1. 2006 svoju hlbokú účasť nad stratou ich blízkych

ANTON PAŠTEKA

ZAUJALO VÁS

Milí čitatelia,

ak nám napíšete ***do 15. februára*** *na adresu redakcie, ktorý príspevok vás zaujal, budete mať šancu získať kalendár mesta. Tak neváhajte a zapojte sa! Ak chceme písať o tom, o čom chcete čítať, musíme poznať váš názor. Tak vystrihnite kupón a napíšte naň, čo vás zaujalo. V minulom čísle to boli najmä príspevky* ***Dva prsty do véčka, Regióny s ponukou pre turistov, (K)rôčik od stovky, Malačianke sa otvára hviezdne nebo vo finále SuperStar*** *a iné. Spomedzi všetkých sme vyžrebovali* ***Máriu Hozovú*** *z Malaciek.*

Poznámka redakcie:

Sme radi, že ste privítali umiestnenie schránky pred MsÚ. Zaraz sa to prejavilo na množstve súťažných lístkov, ktoré sme od vás dostali. Tešíme sa na ďalšiu spoluprácu nielen pri zapájaní sa do súťaží i pri písaní vašich námetov a postrehov zo života v meste. Veď Malacký hlas je pre vás.

-red-

malacký hlas
ZAUJALO MA V ČÍSLE
3

Mestský úrad prejde procesným auditom

Dokončenie z 1. strany
audit personálny z roku 2001, ktorý poukázal na silné a slabé stránky personálu a pripravenosť na prechod kompetencií. Závery z neho sa implementovali do podmienok MsÚ zmenou organizačnej štruktúry a presunom a výmenou referentských a manažérskych pozícií na niektorých oddeleniach.

Terajší audit je jeho logickým pokračovaním alebo nadstavbou. V súčasnosti však nepôjde o posudzovanie ľudí, ale procesov. Má navrhnúť optimálny tok činností a prerozdelenie zodpovednosti a povinností medzi zamestnancami, oddeleniami a referátmi.

Audit prispeje k zvýšeniu profesionálnej úrovne služieb a ich dostupnosti, zefektívni systém riadenia úradu (zodpovednosť sa prenesie z manažéra na konkrétneho referenta, pozn. aut.), a tým umožní pružnejšie reagovať na zmeny.

V januári sa rokovalo a rokovalo. Na fotografii v prvom rade sprava Ing. Gabriela Reháková, vedúca OÚRD, a Ing. Ľubica Čikošová, hlavná kontrolórka. V druhom rade sedí Ing. Pavol Hallon, projektový manažér. Sledoval najmä situáciu pri schvaľovaní finančnej spoluúčasti mesta na žiadostiach, ktorými sa chcú Malacky uchádzať o aktuálne granty z eurofondov. **Foto: S. Osuský**

Fámy sa dokážu šíriť neuveriteľnou rýchlosťou. Veď koľkokrát ste počuli z úst ostatných: počula si, že... Je to pravda, či nie je to pravda. Často sa však i s nepravdou stotožníme. Aj to bol jeden z podnetov, prečo sme uviedli do života rubriku s príznačným názvom JEDNA PANI POVEDALA. Jej cieľom je vyvrátiť, či potvrdiť to, čo sa dostalo do našej redakcie alebo vám do uší.

Počula si, vraj má v pri komunikácii pri Ceste mládeže v smere na Vinohrádok vyrásť ďalšie obchodné centrum. Je to pravda?

Mesto Malacky obdržalo požiadavku na zmenu územného plánu v danej oblasti za účelom postavenia obchodného centra na Ceste mládeže. Túto požiadavku prerokovalo MsZ 26. januára a neodporučilo zmenu územného plánu. Z toho vyplýva, že pozemky, ktoré mali byť využité na výstavbu obchodného centra, zostanú podľa platného územného plánu a sú určené na výstavbu rodinných domov.

Ing. Gabriela Reháková, vedúca OÚRD MsÚ v Malackách

V sledovaní bude aj rozhranie výstupov z úradu a obojstranný presun úloh medzi MsÚ a mestskou políciou, príspevkovými, rozpočtovými organizáciami a mestským zastupiteľstvom. Auditom prejdú aj výstupy vo vzťahu k ostatným externým klientom. Pod drobnohľadom bude aj zavedený klientsky systém.

Kedy a ako sa výsledky auditu odzrkadlia konkrétne v riadení úradu?

V máji bude audit ukončený. Záverečná správa a návrhy opatrení sa prerokujú s odborovou organizáciou a odprezentujú poslancom v mestskom zastupiteľstve. Po ich schválení sa najneskôr na jeseň t. r. premietnu schválené zmeny v činnosti úradu. Predpokladám, že prvým krokom bude zmena organizačnej štruktúry. Profesionalita úradu a personálu sa však nezmení zo dňa na deň. Bude sa riešiť systémovými krokmi a v prípade potreby postupnou výmenou a presunom zamestnancov, ako i ďalším zvyšovaním ich kvalifikácie. Konkrétnym výsledkom bude ďalej posúdenie vhodnosti súčasného zabezpečovania vedľajších podporných činností v réžii úradu (napr. niektorých verejnoprospešných, údržbárskych a upratovacích alebo redaktorských prác).

Praktickým a veľmi dôležitým výstupom bude vypracovanie tzv. procesnej mapy a manuálu činností. Nebudú v ňom popísané konkrétne pracovné náplne, ale jednotlivé procesy.

Dávajú si samosprávy vypracovávať procesné audity bežne?

Áno, myslím, že je to trend, ktorý sa stane bežným, tak ako je bežné (v niektorých prípadoch povinné zo zákona)robiť audit kvality alebo účtovný audit. Dôvod je jednoznačný, externý pohľad skôr odhalí slabé stránky a nedokonalosti, ktoré by sme vnútorným videním prehliadali aj niekoľko rokov. Cieľom je znížiť náklady na prevádzku samosprávy a efektívnejšie plánovanie a využívanie verejných zdrojov a v neposlednom rade zvýšenie imidžu organizácie a bonity pre finančné korporácie.

Firma, ktorá vyhrala verejnú súťaž, má už skúsenosti s procesnými auditmi na Ministerstve financií SR, Ministerstve dopravy, pôšt a telekomunikácií SR, Daňovom riaditeľstve SR i auditmi na MsÚ. Predpokladáme teda kvalifikovaný výstup. Samospráva po personálnom a procesnom audite s pozitívnym raitingovým hodnotením sa môže v konečnom dôsledku uchádzať o získanie medzinárodného certifikátu kvality ISO,čo môže byť konkurenčnou výhodou z pozície získania úverov, ale aj nenávratných finančných prostriedkov z eurofondov. A k tomu sa chce malacká samospráva dopracovať.

LUCIA POLÁKOVÁ,
foto: archív

PRE ZAUJÍMAVOSŤ

Zásobník projektov pochádza z dielne oddelenia územného rozvoja, dopravy a služieb MsÚ, je podkladom pre koncepčnú prácu v v rokoch 2007 – 2013. **Obsahuje námety na projekty, ktorých celková finančná náročnosť je rozvrhnutá na 1 520 000 tis. Sk, 38 000 tis. eur. Na ich realizáciu sa budú hľadať zdroje zo štrukturálnych fondov EÚ.** Autori návrhov vychádzali z Územného plánu mesta Malacky.

Ide o projekty: **1.** Rekonštrukcia a dobudovanie kanalizácie na území mesta Malacky (r. 2007 za 220 000 tis. Sk), **2.** Vybudovať prepojenie ciest I/2 a II/590 (južne od priestoru Pozagasu na ceste I/2, južne od hospodárskeho dvora Agra M a s mimoúrovňovým križovaním so železničnou traťou (v r. 2008 – 2009 za 100 000 tis. Sk), **3.** Vytvorenie vonkajšieho okruhu vybudovaním nového úseku cesty odpojením od trasy II/503 smerom na juh poza územie Agra M na Veľkomoravskú ulicu s napojením na Cestu mládeže smerom k novému cintorínu, tam sa trasa stáča na východ a pripája sa na cestu I/2 (v r. 2009 – 2010 za 200 000 tis. Sk), **4.** Vybudovať priame napojenie Továrenskej na diaľničný privádzač jej predĺžením v priestore pri bývalom závode ZNZ (v r. 2007 za 50 000 tis. Sk), **5.** Vybudovať mimoúrovňové križovanie ciest so železničnou traťou prepojením ulíc: Štefánikova a Továrenská s vyústením oproti Ul. Boreckého a Kollárova a Kukučínova (v r. 2009 – 2010 za 250 000 tis. Sk), **6.** Rekonštruovať križovatku Brnianska – Cesta mládeže – Záhorácka jej preložením západne od farského kostola (v r. 2011 za 150 000 tis. Sk), **7.** Vybudovať napojenie závodu Pepsi Cola a manipulačného priestoru železničnej stanice z juhu od nového podjazdu križovania Továrenskej – Štefánikovej so železničnou traťou (v r. 2012 za 25 000 tis. Sk), **8.** Vybudovať samostatné pešie podchody pod železnicou v prepojení ulíc Radlinského – Pezinská, Zámocká v predĺžení po kaštieľ (v r. 2013 za 150 000 tis. Sk), **9.** Vytvoriť vnútromestský okruh ulicami Veľkomoravská – Nám. SNP – Ľ. Zúbka – Partizánska s vyústením na Kukučínovu a napojením na Brniansku (v r. 2011 za 125 000 tis. Sk), **10.** Vybudovať priame napojenie ulíc Jesenského a Legionárskej napojením na rameno mimoúrovňovej križovatky diaľničného privádzača so železničnou traťou (v r. 2010 za 100 000 tis. Sk) a **11.** Vybudovať cesty zabezpečujúce rozvoj priemyselných parkov Malacky – severa Malacky–juh (v r. 2006 – 2007 za 150 000 tis. Sk). **-mh-**

POZNÁMKA:

Podľa pripravovaného dokumentu financovania regiónov NUTS II na Slovensku s názvom Národný strategický referenčný rámec má mať celé územie SR na roky 2007 – 2013 vyčlenených z fondov EÚ 10,2 miliardy eur. Z tejto sumy má pripadnúť NUTS II Bratislava Cieľ 2 spolu 100 miliónov eur (t. j. 1 % EÚ financií určených pre SR) na sedemročné obdobie. O tieto zdroje sa budú môcť uchádzať nielen vidiecke okresy Bratislavy, ale aj Bratislava – mesto, ktorá má 414-tisíc obyvateľov. Spomínaných 100 miliónov eur pre NUTS II Bratislava sa bude rozdeľovať na projekty ERDF (50 mil. eur, t. j. 2 miliardy Sk) a na ESF projekty pôjde rovnako 50 mil. eur.

Len Mesto Malacky spísalo námety na budúce projekty realizovateľné v rokoch 2007 – 2013, ktorých celková výška presiahla 45,75 mil. eur. Podporu môže mesto žiadať jedine z ERDF s celkovou sumou dotácií 50 mil. eur. Vedenie mesta teda bojuje o prehodnotenie postavenia mesta v NUTS II Bratislava Cieľ 2 s cieľom získať možnosť uchádzať sa aj o väčší objem europeňazí.

O čom rokovali poslanci MsZ na riadnom zasadnutí 26. januára?

MsZ schválilo

• Dodatok č. 3 k VZN č.1/2004 o školských obvodoch základných škôl na území mesta Malacky, ktorým sa ulica Na majeri zaraďuje do obvodu ZŠ Dr. J. Dérera v Malackách

• Zmluvu o výkone vo verejnom záujme vo vnútroštátnej pravidelnej autobusovej doprave, na základe ktorej bude mesto hradiť stratu, ktorá vzniká SAD, a. s., Bratislava prevádzkovaním na linkách MHD, ktoré boli obnovené dňom 16. januára 2006

• Dodatok k protokolom o odovzdaní majetku do správy rozpočtových organizácií – ZUŠ Malacky, CVČ Malacky

• prenájom nebytových priestorov v administratívnej budove MsÚ na Radlinského ul. pre MUDr. Zuzanu Sedláčkovú, na dobu neurčitú a Pozagas, a. s., Malacky na 3 roky

• prevod vlastníctva pozemku – parcela č. 4228 na Bernolákovej ul. o výmere 352 m^2 do bezpodielového vlastníctva manželov, resp. výlučného vlastníctva 32 vlastníkov bytov, každému prislúchajúci podiel na pozemku za cenu 3 Sk/m^2

• Energetickú koncepciu mesta Malacky s pripomienkami, pričom záväzné časti tejto koncepcie sa schválením stávajú súčasťou záväznej časti platného územného plánu mesta Malacky v znení jeho zmien a doplnkov

• zadanie zmien a doplnkov územného plánu mesta Malacky s pripomienkami

• Projekty:

a) Prístavba a rekonštrukcia Mestského centra sociálnych služieb

b) Rozšírenie informačného systému mesta Malacky a jeho kofinancovanie z rozpočtu mesta vo výške 5 % z celkových nákladov, t. j. vo výške 221 500 Sk a zabezpečenie financovania týchto projektov z rozpočtu mesta po ukončení ich realizácie v zmysle zmluvy a podmienok poskytovateľa grantu

• Dodatok č.1 k Zmluve o výpožičke uzatvorenej medzi Inkubátorom, n. o., a Mestom Malacky, ktorým sa mesto zaviazalo zaplatiť poistenie budovy inkubátora za rok 2006

MsZ zobralo na vedomie

• predložené dôvodové správy k jednotlivým bodom rokovania

• Správu o vybavovaní sťažností za rok 2005, ktorú predložila hlavná kontrolórka mesta Ing. Ľubica Čikošová

• Správu o vyhodnotení kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra mesta za rok 2005

• informáciu o činnosti spoločnosti Progres Malacky , s. r. o., s účasťou mesta predloženú konateľom spoločnosti Jánom Držkom s pripomienkami

• informáciu o pokračovaní rekonštrukcie Zámockého parku prednesenú vedúcim OŽP MsÚ Ing. Františkom Klímom

• informáciu o činnosti mestskej polície v roku 2005 predloženú náčelníkom MsP Mgr. Ivanom Jurkovičom

• informáciu o činnosti COO v meste Malacky v roku 2005 spracovanú referentom CO a BOZP MsÚ Malacky Františkom Šimoníkom

• informáciu o opravách a rekonštrukciách mestských komunikácií v roku 2005 v meste Malacky predloženú vedúcou OÚRD Ing. Gabrielou Rehákovou

• informáciu o realizácii predajne LIDL s pripomienkami

• informáciu o možnosti získať nenávratný finančný príspevok v rámci aktuálnej výzvy na predkladanie žiadostí pre nasledovné projekty:

a) Prístavba a rekonštrukcia Mestského centra sociálnych služieb

b) Rozšírenie informačného systému mesta Malacky

Uložilo mestskému úradu

• rokovať s vedením Nemocnice v Malackách ohľadom využívania parkoviska pred nemocnicou

• vydať VZN o školských obvodoch základných škôl na území mesta Malacky v úplnom znení

• rokovať o zlepšení MHD, ktorá zabezpečuje dochádzku žiakov na vyučovanie do ZŠ za účasti riaditeľov dotknutých škôl

• v súlade s dodatkom k protokolom o prevode majetku mesta do správy ZUŠ a CVČ Malacky upraviť účtovný stav na podsúvahovom účte

• rokovať s firmou LIDL o zlepšení stavu zelene v okolí predajne v zmysle projektov a predložiť na rokovanie mestského zastupiteľstva informáciu o využití finančných prostriedkov získaných za predaj pozemkov od mesta tejto firme vo výške 29 000 000 Sk

• zapracovať plánované príjmy a výdavky zo schválených projektov po ich schválení vyhlasovateľom do rozpočtu mesta na príslušné rozpočtové obdobie

• vyvolať rokovanie medzi Mestom Malacky a Krajským školským úradom ohľadom Nájomnej zmluvy č. 2/2005 medzi CVČ a KŠÚ Bratislava o nájme priestorov pre činnosť Okresnej pedagogicko-psychologickej poradne, ktorá sídli v časti priestorov CVČ na Ul. M. Rázusa, za účasti riaditeľov CVČ a OPPP

Splnomocnilo primátora mesta

• podpísať nájomné zmluvy uzatvorené s MUDr. Zuzanou Sedláčkovou a Pozagasom, a. s., Malacky o prenájme nebytových priestorov v budove MsÚ

• podpísať kúpne zmluvy na prevod vlastníctva pozemku p. č. 4228 na Bernolákovej ul. o výmere 352 m^2 pre 32 vlastníkov bytov, každému prislúchajúci podiel na pozemku

• podpísať zmluvy o poskytnutí nenávratných finančných prostriedkov na realizáciu schválených projektov

ANTON PAŠTEKA

Ďalšie aktuálne informácie nájdete v eM TV

„Aj vás, milí strýci, vítam na otevríci canderbálu...

...mjestečká v mírne pokročilém vjeku.“ Na troch stanoviskách, na ktorých boli „plesajúci“ sústredení (atrium, jedáleň a diskobar), sa ozývala sprievodná reč pestrého plesového programu nielen v ľubozvučnej slovenčine (aktérka Petra Vančíková-Kolevská), ale aj v „našinskej“ záhoráčtine (excelentný Vlado Zetek).

A Záhoráci zabávali Záhorákov. Ako povedal hostiteľ – primátor mesta pri slávnostnom úvodnom slove: „Dobrú náladu si robí každý z nás.“ Fungovalo to, neboli by ste našli jedného človeka, ktorý by sa nepoddal veselej atmosfére.

„Jak na bježícim páse. Nestačili sme sa ohlédat...“

Stanly Král z Kiripolca (Kostolište mimochodom oslavuje osemstoročnicu v rovnakom roku ako Malacky, pozn. aut.) po tom, čo po pol desiatej zanôtil tri muzikálové melódie, priznal, že v átriu je po 20 rokoch. „Zmenilo sa to tu. Ako gymnazista som sem chodieval so spolužiakmi akože na kofolu,“ usmial sa.„Keďže som mnohých dlhé roky nevidel, dúfam, že tu niektorého objavím.“ (Po týchto slovách sme však už my naopak neobjavili „pána kráľa“, ktorý krátko po svojom výstupe záhadne zmizol). Energiu živlov nám tanečne predviedli dievčatá z TŠ Saltatrix pri MCK. Odpozeral niekto rytmické kreácie? Ďalšie prekvapenie večera hostí čakalo v jedálni.

Norisové sestričky

Jedálňou sa celý večer niesla hudba AC+. O pol jedenástej im však konkurovali Norisové sestričky – Soňa a Zuzana. A boli bezchybné. Zaspievali spoločné duety i sólové skladby. Brnkli na strunu milovníkom muzikálov. Pri Zuzkinej pomalej Bráne milenců sa začali viac pritískať všetky páry, Soňa zase všetkých roztlieskala piesňami z muzikálu Cigáni idú do neba. Aj pridávať museli. Publikum v eufórii takmer zabudlo, že sa treba presunúť do diskobaru, kde sa mala rezať žena. Našťastie, pre potešenie dám a smútok pánov, len asistentka kúzelníka Duo devils a len akože.

Fotografia so sestrami Norisovými na želanie. Soňa aj Zuzka nám prezradili, že pozvanie na ples prijali veľmi rady. „Najprv som si myslela, že to nebude možné kvôli maličkému,“ povedala staršia Soňa ponáhľajúc sa za svojím trojmesačným Miškom. „Máme veľa kamarátov, ktorí sa ponúkli, že budú varovať. Dokonca sa predbiehali. Takže to nebol problém.“ Teraz, keď si užíva materských povinností, príde do Malaciek vždy, keď má Zuzka, ktorá pôsobí v Prahe, čas. Tak spolu trávia chvíle aj s malým. „Miško je úplne úžasný. Také pohľady „dáva“... Sonička hovorí, že ma balí. Som veľmi rada, že je,“ teší sa zo synovca. Čo želajú osemstoročným Malackám? Nech prekvitajú minimálne ďalších osemsto rokov.

„Ná, co tú sviňu nigdo nesce?“

Polnočná tombola. – Potrebujete „devinu“, však dole sa už rezalo, – poznamenal Vlado Zetek po tom, čo mnohí túžobne očakávali vyhlásenie svojho čísla na vstupenke. Veď obsah cien bol lákavý. Ételom zaznelo zopár poznámok k výhercom: Spusta, však vy máte toho doma spústa. Šutr (štrk) pre právničku Ester Bujnovskú. Paštekovci vyhrali dreveného vtáka, ekonóm mesta (nie protekčne) cenu primátora, prvá cena – plastové okná v hodnote 20 000 Sk putovali do rodiny Tekerovcov.„Ešte som nikdy nič nevyhrala,“ tešila sa pani učiteľka. Jeden výherca s číslom vstupenky 26 sa zatúlal. – *Ná lebo to prasa nescel?* Pri novom žrebovaní sa malé odstavča ušlo doktorovi Norisovi. – *Pane doktore, co s tým budete robiť?* – vyzvedal sa moderátor.

Zábava bola na plese úžasná a plesalo sa *„aš do rána bíleho“*. Ešte o štvrtej to vyzeralo ako na začiatku. Všade plno. Nohy opuchajú, ale tancuje sa aj tak. Spieva sa a debatuje. Že ako bolo? – Keď sme takíto „starí“ vydržali až doteraz, tak to hovorí za všetko. Pochvalné echá svedčili o tom, že *„do scel, ten na ples došel, do došel, nelutoval. Bylo dobre. Aš do rána bíleho“*.

LUCIA POLÁKOVÁ, foto: S. Osuský

Koho vyžreboval primátor... Tipovali aj Petra s Vladom.

Parket bol všade plný. Zabávať sa chceli všetci.

Nie sme studení ako „psí čumák“

Za zvuku fanfár vstúpil do Expo-klubu uhorský kráľ Rudolf II. (herec Andy Hajdu), korunovaný v Bratislave v r. 1572. Prihovoril sa panstvu čakajúcemu na otvorenie grandiózneho a okázalého trhu, ba priam veľtrhu. Vyvoleným udelil Rád zlatého rúna, ďalších obdaroval pamätnou mincou. V závere historickej vsuvky, ktorá bola príjemným oživením oficiálneho otvorenia, kráľovským mečom presekol stuhu a pozval všetkých na prehliadku expozícií 861 vystavovateľov, 100 regiónov a 19 turistických centrál. Jeho veličenstvu sa azda najviac páčilo vo výstavnom stánku 204 v hale B 0, kde sa ponúkalo turistom päť záhorských mikroregiónov – Malacky, Podpajštúnsky región, Senica, Holíč a Gbely.

Dvanásty medzinárodný veľtrh cestovného ruchu ITF Slovakiatour, ktorý sa od 26. do 29. januára uskutočnil vo výstavnom a kongresovom centre Incheba v Bratislave, využilo na propagáciu svojich atraktivít a podujatí aj Záhorie. V drevenej expozícii, z ktorej sa rozliehali po celej výstavnej hale záhorácke pesničky, sa zastavovali rodáci z Malaciek, cykloturisti, zahraniční študenti i pracovníci cestovných kancelárií hľadajúci príťažlivý program pre svojich klientov. A ako vnímajú Záhorie a jeho obyvateľov?

Zdeněk Karber, Velké Pavlovice, ČR

Záhoráci hovoria podobne ako my. Od Bratislavy po Brno sú najveselší ľudia. 40 km od Moravy napravo aj naľavo. Aj známy český spevák Karel Kryl raz povedal, že na Záhorí sa zmiešala západná kultúra s byzantskou. Ľudia tu nie sú studení ako psí čumák a nie sú ani príliš horkokrvní. Najlepší sú Záhoráci a Oravčania. Viem, o čom hovorím, bol som tu na vojne.

„Tu na tejto ulici v Malackách sme sa s kamarátmi najčastejšie stretávali. A tých chalanských huncútstiev, čo sme navystrájali...“
So spomienkami na chvíle prežité v našom meste sa návštevníci expozície zdôverili aj primátorovi Jozefovi Ondrejkovi.

Andrej z Bratislavy

Záhoráci sú najlepší chlapi a ženy takisto. Chodím sem častejšie ako na svoju chalupu. Krásne lesy, príroda – čo k tomu dodať?

Edita Kiššová, turistická sprievodkyňa

Ak hovoríme o Malackách, najskôr chcem vyjadriť úprimnú sústrasť všetkým pozostalým obetí leteckého nešťastia; mnohí z nich tu bývali, však? Poznám mesto. Chodím k vám do kostola, s turistami na Sväté schody. Minule sme boli ubytovaní v Atriu. Záhoráci sú spontánni, priateľskí a pohostinní. Veľmi rada sa sem vraciam. Inak v Malackách sme naposledy kupovali aj vianočný stromček. Chceli sme živý a kde sme ho našli? U vás.

...na požiadanie po záhorácky

„Už mám vo svojej zbierke 890 pier a teraz k nim pridám toto s nápisom Osemstoročné Malacky,“ potešil sa Peter z Bratislavy. Vo svojej zbierke má už i to dvojfarebné s logom mesta. „Prišla som z Prahy,“ hovorí pani v stredných rokoch. Poznám vašu synagógu, je nádherná. Záhoráci sú sympatickí. Jeden pekár od vás, ktorý má obchod v Bratislave, má na obchode nápis: Ich spreche Deutsch a na požiadanie aj záhorácky. Nie je to milé?“

Juraj Hanulík, rodený Malačan,

ktorý od roku 1973 žije v Pezinku, zase spomína s úsmevom: „Ako brigádnik som pomáhal pri rekonštrukcii jedinečného kazetového stropu v malackej synagóge.“

Takto nás teda vidia ostatní. Ako sa vidíme my? Občas príliš kriticky, zväčša s absenciou sebavedomia, no vždy s úsmevom (raz sarkastickým či ironickým, inokedy úprimným a povzbudzujúcim). Dôležité je jedno: vedieť si správne nastaviť zrkadlo.

LUCIA POLÁKOVÁ, IVANA POTOČŇÁKOVÁ

Srdce v logu, prvá zmienka v historickej listine – Malačania ponúkali návštevníkom expozície medovníky pripomínajúce skutočnosť, že mesto v tomto roku oslavuje osemstoročnicu.

Foto: - ipo –

Keď spevácka skupina súboru Slnečnica spustila jednu pieseň za druhou, vlnili sa boky a podupkávali nohy každého okoloidúceho.

Múzeum Michala Tillnera sa po rokoch prebúdza zo spánku

Dokončenie z 1. strany

sačných rekonštrukčných úpravách sa na najvyššom podlaží budovy, vo vzdušnom priestore o rozlohe 265 m^2 v týchto dňoch inštalujú dlho ukrývané vzácnosti. Autorom architektonického riešenia je Ing. arch. Katarína Havlíková a grafického majster štetca Róbert Haček (71) z Plaveckého Štvrtka, ktorý nám popri inštalovaní exponátov krátko pred otvorením výstavnej miestnosti odpovedal na otázky.

Ako ste sa dostali k inštalovaniu exponátov Múzea Michala Tillnera? Máte už rozvrhnuté ich umiestnenie?

Riaditeľka MCK ma oslovila, či by som pomohol pri inštalovaní exponátov, neváhal som. Je výborné, že po dlhoročných „bojoch" sa priamo v MCK vytvoril tento priestor, kde klenoty Tillnerovej zbierky vyniknú. Rozloha síce nie je taká veľká ako v bývalom Froncovom mlyne. Návštevníci tu však nájdu kúsky habánskej keramiky, veď Tillner pochádzal z habánskej rodiny. Nechýba bežná úžitková keramika, ktorá sa používala v kuchyni. Časť expozície bude venovaná pracovným a úžitkovým predmetom ľudu na Záhorí. „Oprášená" bude aj krásna kolekcia lámp, zbierka nástenných hodín, mlynčekov a žehličiek. Na prvom poschodí bývalého Froncovho mlyna bola inštalovaná záhorácka izba s dobovým maľovaným nábytkom, jej časť nájdete aj v súčasnom priestore.

Odlíšením oproti pôvodnému múzeu exponátov bude rozmiestnenie výstavných panelov s fotografickým materiálom mapujúcim históriu mesta. Čo na nich návštevníci nájdu?

Tematicky usporiadané fotografie od čias, kedy prišiel Pálfi z Plaveckého Podhradia do Malaciek. Odvtedy sa v meste rozvíjala remeselná výroba, lesné hospodárstvo, bol založený liehovar, píla, vznikali majere... Časť expozície bude venovaná samostatným cirkevným dejinám od postavenia kláštora. Hlavný fotografický materiál je zo začiatku 20. storočia. Panely sa budú môcť doplňovať a rozširovať po zohľadnení pripomienok občanov, s čím i počítame. Aj touto cestou vyzývam v mene MCK všetkých ochotných Malačanov, aby zapožičali archívne zábery, či možno darovali iné historické dokumenty (staré výučné listy, vysvedčenia a i.), predmety múzeu. Budú môcť byť využité na zmapovanie minulosti, ktorú už nič iné nemôže lepšie vystihnúť. Osobnú výbornú skúsenosť s podobnou výzvou mám z Lábu a Plaveckého Štvrtka. Priam nosili exponáty, fotografie z rodinných archívov a konečný výsledok bol výborný. Žiaľ, Malačanom takáto snaha chýba. Som z toho prekvapený. Akoby nemali vzťah k mestu a jeho minulosti. Možno to spôsobuje aj nešťastná blízkosť k hlavnému mestu, kde je väčšina z nich zamestnaná. Stali sa z nich skôr „Bratislavčania, ktorí chodia do Malaciek len prespávať" a na nič iné im nezostáva energia. To je škoda. Vari sa to zmení.

Text, foto: LUCIA POLÁKOVÁ

10. februára sa o 17.00 h v galérii MCK na Záhoráckej 1919 uskutoční slávnostná vernisáž výstavy Róberta Hačka (na fotografii), na ktorej sa bude prezentovať aj obrazmi s motívmi Záhoria či abstraktnými maľbami.

Exponáty v pôvodnom priestore v mlyne

Múzeum Michala Tillnera vo faktoch

- Vzniklo na podnet akademického maliara Michala Tillnera, ktorý daroval svoju celoživotnú zbierku ľudového a úžitého umenia a časť svojej maliarskej tvorby mestu Malacky.
- V roku 1975 bolo prvýkrát sprístupnené verejnosti v priestoroch bývalého Froncovho mlyna z 18. stor. na Družstevnej ulici.
- V rokoch 1988 – 1993 zatvorené.
- 15. 12. 1993 – slávnostná vernisáž pri otvorení novej expozície po 5-ročnej rekonštrukcii objektu. Zúčastnila sa jej aj Lili Tillnerová, vdova po zakladateľovi múzea, ktorý sa jeho otvorenia v roku 1975 už nedožil.
- V roku 2000 bol Froncov mlyn v zmysle reštitučného zákona vrátený dedičom, múzeum prišlo o priestory.
- V rokoch 2000 – 2005 boli exponáty uschované v depozite.
- 18. 2. 2006 – slávnostné otvorenie múzea v nových priestoroch MCK na Záhoráckej ulici 1919.

NA ZAMYSLENIE

Dr. Irena Pišútová, CSc. po vzhliadnutí Múzea Michala Tillnera povedala:

„Všetko, čím sú zaplnené jeho priestory, nesie výrazné a nezmazateľné stopy človeka, svojho tvorcu a používateľa. A znovu iba človek môže urobiť zázrak oživovania naoko mŕtvych vecí svojím neutíchajúcim záujmom o ne."

Milí Malačania,

nech sú jej slová i výzva Róberta Hačka pre nás hnacím motorom k znovuobjaveniu vzácneho pokladu histórie nášho mesta, ktorý môžeme poodkryť pre iných i my sami. Svojím aktívnym prístupom.

Projekt Expozícia múzea Michala Tillnera v Malackách je realizovaný s finančnou podporou Ministerstva kultúry SR, Mesta Malacky, Holcim, a. s., v rámci grantovej výzvy Cena Holcim za rozvoj Záhoria, Tatra banka, a. s., Esko, spol. s r. o., BUSINESS AND DRIVE, spol. s r. o.

nemocničná

člen MEDIREX GROUP
všetko pre vaše zdravie

Novinky

- od 1. 1. otvárame **novú ambulanciu** – **kardiologickú**. Vedie ju *MUDr. Havránková*
- zmenil sa **lekár v hematologickej ambulancii** – prišla celoslovensky uznávaná odborníčka *MUDr. Babincová*
- vďaka príchodu **nového chirurga** *MUDr. Oravského*, rozširujeme spektrum poskytovaných **laparoskopických operácií**
- rozbehli sme aj **lôžkovú starostlivosť** v oblasti **ortopédie a traumatológie**
- **od 1. 2.** poskytujeme **cytologické a histologické vyšetrenia** aj lekárom odborných ambulancií mimo Nemocničnej, a. s. Odborným garantom vyšetrení je *MUDr. Pauer*, renomovaný a odborníkmi oceňovaný patológ
- **rozširujeme ordinačné hodiny ortopedickej ambulancie**, od januára je vám *MUDr. Lukáč* k dispozícii každý pracovný deň
- od januára sú **odbery krvi** realizované **každý druhý utorok** medzi medzi 7.00–11.00 h. V zimných mesiacoch budú odbery krvi realizované na III. posch. vedľa gynekologického oddelenia. Odbery krvi budú realizovať pracovníci Národnej transfúznej služby
- od januára 2006 poskytujeme kompletnú zdravotnú starostlivosť obyvateľom domova soc. služieb v Plaveckom Podhradí.

Nemocničná, a. s., informuje

Na slovíčko s…

MUDr. Enikő Havránkovou, lekárkou novootvorenej kardiologickej ambulancie

Srdcovo-cievne ochorenia sa predierajú do popredia nášho záujmu. Podchvíľou sa v médiách objavujú zmienky o osobnostiach zo spoločenského života, športu či politiky, ktoré kolabujú na trávnikoch či pred kamerami. Priam výstražne sa preto javí fakt, že za takmer polovicou všetkých úmrtí sú priamo či nepriamo zodpovedné choroby srdca. Stres, pracovné vypätie, nedostatok oddychu priam vháňajú pacientov do náručia kardiológov. Pár otázok na túto tému sme položili aj doktorke Havránkovej.

■ ***Čo býva najčastejším dôvodom, ktorý pacientov vedie k vašej prvej návšteve?***

Ak vynecháme pacientov s vrodenými srdcovými vadami zistenými hneď po narodení, obvykle sú to dôvody zvieravej a tlakovej bolesti na hrudníku. Horšie sú ale prípady, kedy prvým pocitom ľudia nevenujú adekvátnu pozornosť a prichádzajú k nám s už rozvinutým ochorením alebo dokonca po akútnom srdcovom záchvate, ktorý by si bol vyžiadal hospitalizáciu.

■ ***Aké vyšetrovacie metódy používate pri stanovení diagnóz?***

Moderné prístrojové vybavenie v Nemocnici Malacky nám umožňuje využiť širokú paletu neinvazívnych metód. Vstupné vyšetrenie sa takmer nikdy neobíde bez použitia EKG, echokardiografu (teda ultrazvuk srdca), ktorým vyšetrujeme srdcové dutiny, chlopne a celkovo kontrolujeme napĺňanie funkcie srdca. Ak je treba, využívame ergometer, ktorým sa potvrdzuje nedokrvenie srdcového svalu a definuje možné riziko infarktu. Pomocou tzv. holtera, ktorý umožňuje 24h monitoring EKG, sme schopní zachytiť rôzne poruchy rytmu a 24h monitorovanie krvného tlaku nám zas pomáha nastaviť pacienta na adekvátnu liečbu vysokého tlaku. Metód je veľa a ich náročnosť pri ich zásahu do ľudského organizmu závisí od typu a stupňa rozvinutia ochorenia. Ako v mnohých iných oblastiach platí staré známe, čím skôr pacient príde, tým väčšia šanca, že si vystačíme s tými jednoduchšími a organizmus menej zaťažujúcimi metódami a najmä včasnou a adekvátnou liečbou sa vyhneme prípadnej operácii.

■ ***Aké sú štatisticky najzastúpenejšie diagnózy?***

Najpočetnejšiu skupinu tvoria diagnózy ischemickej choroby srdca, kedy prichádza k nedostatočnému prekrveniu srdcového svalu. Potom sú to chlopňové chyby či už vrodené alebo získané a pacienti s poruchami srdcového rytmu. Choroby ako také tu boli odjakživa, alarmujúce ale je, že v poslednom období sledujeme ich celkovo zvýšený výskyt a najmä to, že sa začínajú objavovať u čoraz mladších ročníkov obyvateľstva.

■ ***Čo by ste odporúčali tým, ktorí by sa chceli vyvarovať budúcich problémov?***

Už sa to stáva klišé lekárskych odporučení, ale vhodná životospráva, zahŕňajúca správne stravovacie návyky, dostatok času na oddych a regeneráciu, nahradenie dnes tak moderného vysedávania pred TV prechádzkou či prácou v záhradke sú tým najlepším základom ako predísť prípadným budúcim srdcovo-cievnym problémom. A keď máte podozrenie, že niečo nie je v poriadku, neváhajte sa poradiť s vaším praktickým lekárom. Naviac, ak máte pocit, že by sa vám zišiel tlakomer (v ktorej rodine ho dnes nezužitkujete?), príbuzní či priatelia majú darčekový rébus vyriešený a vy prídete k novému a užitočnému osobnému strážcovi.

Nezabudnite

- Darcovia môžu prísť na najbližší odber krvi v utorok 21. 2. a 7. 3. medzi 7.00–11.00 h.
- Od decembra sú vám k dispozícii aj diabetologická a detská ortopedická ambulancia s rozšírenou zdravotnou starostlivosťou.

Pozvánka pre verejnosť

15. februára 2006
od 16.00 do 18.00 h
sa uskutoční stretnutie
s *MUDr. Havránkovou* – kardiologičkou, a *MUDr. Slezákom* – gastroenterológom, v priestoroch Inkubátora Malacky, n. o., Bernolákova 1/A, Malacky

Bližšie informácie
nájdete na
www.nemocnicna.sk
www.medirexgoup.sk
alebo sa informujte na
tel.: 034/772 29 65

Ak by ste chceli vedieť viac, pozývame vás na osobné stretnutie s MUDr. Havránkovou, počas ktorého bude reč o zdravotnej starostlivosti v kardiologickej ambulancii Nemocničnej, a. s. a zároveň máte šancu spýtať sa na to, čo vás konkrétne zaujíma.

Kardiologická ambulancia
MUDr. Enikő Havránková

Ordinačné hodiny	
Po–Pia	7.30–15.00

Telefón do ambulancie
034/772 29 65, kl. 368

MH 06 F4

Do pozornosti všetkým študentom 9. ročníka ZŠ

Gymnázium, Bilíkova 24, 844 19 Bratislava otvára aj v školskom roku 2006/2007 triedu 4-ročného gymnázia SO ZAMERANÍM NA VOLEJBAL.

Žiaci a žiačky, ktorí sú už registrovaní, ale aj tí, ktorí ešte volejbal nehrali a majú na to telesné (výška) a pohybové predpoklady, majú možnosť absolvovať talentové skúšky a po ich úspešnom absolvovaní a zvládnutí testov zo SJ a z M študovať na kvalitnej strednej škole. Šikovní volejbalisti a volejbalistky, ktorí by sa chceli zaregistrovať vo volejbalovom oddieli ŠŠK Bilíkova, sú vítaní bez ohľadu na výsledok prijímacích pohovorov. Výhodou je, že prijímačky sa konajú 21. a 22. 3., aj po prípadnom neúspechu sa tak môžu žiaci uchádzať o prijatie na ktorúkoľvek strednú školu v riadnom termíne 2. a 5. 5.

Bližšie informácie poskytne Mgr. Ján Dančík, tel.: 0903/41 94 06.

MH 06 H3

„Jazykári" sa blysli v Sološnici

Centrum voľného času v Malackách organizovalo okresné kolo olympiády v NJ, ktoré sa uskutočnilo 11. januára v ZŠ v Sološnici. V 3 kategóriách súťažilo 17 žiakov z ôsmich ZŠ okresu Malacky.

Víťazi jednotlivých kategórií:

kat. 1A: 1. Milan Peschl, ZŠ Stupava; 2. Peter Havran, ZŠ Dr. J. Dérera; 3. Patrik Čikoš, ZŠ M. Olšovského

kat. 1B: 1. Veronika Freundová, ZŠ. Dr. J. Dérera; 2. Filip Kolesík, ZŠ Plavecký Štvrtok; 3. Jakub Hrica, ZŠ Rohožník; 3. Adam Mackovič, ZŠ Vysoká pri Morave

kat. 1C: 1. Patrik Šteffek, ZŠ Vysoká pri Morave; 2. Lukáš Valíček, ZŠ M. Olšovského

O týždeň neskôr 18. januára sa v tej istej škole uskutočnilo okresné kolo olympiády v AJ. V 2 kategóriách súťažilo 11 žiakov zo siedmich ZŠ Malackého okresu.

Víťazi jednotlivých kategórií:

kat. 1A: 1. Milan Peschl, ZŠ Stupava; 2. Michaela Kalivodová, ZŠ Dr. J. Dérera; 3. Katarína Poláková, ZŠ Sološnica

kat. 1B: 1. Lenka Slezáková, ZŠ Stupava; 2. Kristína Čermáková, ZŠ Dr. J. Dérera; 3. Andrea Bencová, ZŠ M. Olšovského

-cvc-

KTO JE TO

V roku 2006 je ten správny čas, aby sme načreli do svojich vedomostí o histórii mesta. V rubrike KTO JE TO budeme uverejňovať indície o významnej osobnosti. Spoznáte ju?

Narodil sa 26. februára 1904 v Brodskom. V rokoch 1916 – 1924 študoval v gymnáziách v Skalici a v Bratislave, v rokoch 1926 – 1927 bol redaktorom denníka Slovák a neskôr pracoval v Ústrednej katolíckej kancelárii. Potom sa stal úradníkom a tlačovým referentom Čs. štátnych dráh. V roku 1939 bol kultúrnym atašé. Po roku 1945 bol funkcionár exilových organizácií v Amerike. Zomrel v roku 1964. Pripomíname, že jeho menovec Štefan – národný buditeľ, farár, zakladateľ slovenského školstva, založil v Malackách Rímskokatolícku ľudovú školu na Riadku, ktorá bola postavená v roku 1896 (súčasný hostinec U Gajdára). Brat Štefana Martin bol riaditeľom slovenského Gymnázia v Kláštore pod Znievom. Obaja ako prví Brodčania získali vysokoškolské vzdelanie.

Slávnostné otvorenie Štátnej meštianskej a ľudovej školy Dr. Jozefa Dérera sa uskutočnilo v septembri 1932. V školskom roku 1933/1934 ju navštevovalo 860 žiakov, mala 20 tried ľudovej školy a meštianky.

Ak viete, ktorej osobnosti medailónik údajov patrí, napíšte **do 15. februára** jej meno a máte možnosť súťažiť o dve vstupenky na nové predstavenie Divadla na hambálku **Vietor v korunách sasafrasu**. Pripíšte aj, v akom vzťahu bola táto osobnosť k Štefanovi a Martinovi.

V minulom čísle sme predstavili Jozefa Dérera (na fotografii). Vstupenky vyhráva **Elena Trnčíková z Pribinovej ulice v Malackách**.

malacký hlas
KTO JE TO?
KUPÓN 3

KTO JE NA FOTOGRAFII – ***Výherkyňou v rubrike Kto je na fotografii je Veronika Síkeliová z Pezinskej ulice, ktorá vyhráva cukrovinky z cukrárne Hviezda. Je zároveň poslednou výherkyňou súťaže, s ktorou ste sa stretávali v Malackom hlase už roky. Všetci súťaživí Malačania budú mať možnosť vyhrávať zaujímavé ceny aj naďalej, v nových hrách a hádankách, ktoré redakcia pripravuje (napr. aj v Kto je to?).***

DROBNÁ INZERCIA

• Predám garáž pri servise, prvý rad od cesty. Cena dohodou. Kontakt: 0904/50 51 18.
• Predám málo používanú kombinovanú chladničku s mrazničkou SCD 290 (objem 225 a 65 litrov). Cena dohodou. Kontakt: 0904/36 49 17.
• Hľadám prácu popri zamestnaní – upratovanie. Kontakt: 0918/10 30 72.
• Hľadám prácu aj vo večerných hodinách. Kontakt: 0908/19 83 31.

VYSYPANÉ Z OBÁLOK

800. výročie nášho mesta rezonuje v srdciach občanov, ktorí si radi pripomínajú významné udalosti či osoby, ktoré zasiahli do dejín Záhoria a Malaciek. „Rád by som prispel svojimi poznatkami a dôkazmi," píše pán Alojz Kvaššay z Malaciek. Výňatok z jeho listu uverejňujeme:

„Kvaššayovci ako zemani z Kvášova patrili k starým trenčianskym kuriálnym rodom. Prvé písomné zmienky o rode sú z roku 1501, ešte z obdobia predmoháčskeho. Pôvodný erb rodu tvoril štít so stojacim vpravo obráteným jednorožcom, ktorý držal v prednými nohami pred sebou meč. Zmeny do erbu priniesol až Štefan Kvaššay. Vniesol do neho postup rodu v spoločenskom rebríčku. V modrom štíte dolnej časti sú dve od seba otočená zlaté delá. Predpokladá sa, že vojenské prvky sú dôkazom toho, že sa Š. Kvaššay zúčastnil vojny proti Turkom. 28. októbra 1604 získal rod Kvaššayovcov od kráľa Rudolfa I armales, ktorým mu bolo potvrdené staršie šľachtictvo a udelený rozšírený erb.

V auguste 2001 som sa pokúsil zorganizovať stretnutie členov rodu k 500. výročiu. Do Malaciek vtedy prišlo jeho 128 členov z Ameriky, Austrálie, Rakúska, Maďarska a Česka. Práve preto, že poznáme svoj viacstoročný rodokmeň, pociťujeme zodpovednosť voči predkom. Vieme, že nejde o to, narodiť sa v správnej rodine, ale byť lepší než ostatní a ísť dopredu a vyššie – najmä poctivou prácou. Sme pokrývačská dynastia, strechám sme zasvätili život po niekoľko generácií."

JUDr. Pavol Biksadský,
advokát,

dovoľuje si dať na vedomie občanom, podnikateľským subjektom a organizáciám

otvorenie novej advokátskej kancelárie v Malackách

so sídlom v budove Inkubátora, Bernolákova 1A, 901 01 Malacky.
Tel.: 0905 98 28 55
e-mail: kancelaria@advct.sk
Internet: www.advct.sk

Advokátska kancelária poskytuje právne služby v slovenskom, anglickom a talianskom jazyku najmä v oblasti:
• obchodného práva a práva obchodných spoločností
• občianskeho a pozemkového práva
• pracovného práva
• rodinného práva
• trestného práva
• zastupovania v súdnom a správnom konaní

MH 06 F2

DO POZORNOSTI

Budete mať bábätko?

Začalo sa to najlepšou správou: Gratulujem, budete mať bábätko. Od tej chvíle sa všetko zmenilo.

Nastalo obdobie neopísateľnej radosti, ktoré neskôr vystriedal strach a obavy o mňa a najmä o bábätko. Lekár pri každej návšteve v ordinácii len potvrdil, že je všetko v poriadku a pre nedostatok času (v čakárni na neho čakalo niekoľko nastávajúcich mamičiek dychtivých po informáciách) poskytol len základné informácie. Sestrička mi však dala kontakt na Zdenu Slobodovú (tel. č. 0908/77 31 82), ktorá robí kurz psychoprofylaxie pre nastávajúce mamičky v DC Vánok každý utorok od 16.00 h. A tak som sa prvýkrát dostala do Vánku. Všetky nastávajúce mamičky sme sa tešili na nové informácie týkajúce sa vývoja dieťatka a všetkých zmien. Onedlho prišiel dlho očakávaný deň „D" a ja som uvidela svojho synčeka. Príchodom z pôrodnice nastali hektické dni, ktoré našťastie netrvali dlho a ako sa malé vyvíjalo a rástlo, rozmýšľala som ako a kde mám s ním tráviť voľný čas. Aj na túto dilemu som našla odpoveď. A tak sme vo Vánku varení, pečení....

Patríte aj vy k mamičkám s podobnou skúsenosťou? Či chcete k nim patriť?

DC Vánok nájdete na Ul. M. Rázusa 30 v priestoroch Centra voľného času v Malackách v Po – Pia od 9.00 do 12.00 h a Po, St a Št aj popoludní od 16.00 do 18.00 h. Bližšie informácie získate na tel. č. 034/772 69 x3, 0905/85 46 39 (Martina Haberlandová) alebo 0908/11 28 10 (Alena Chamrazová).

Najbližšie sa môžete so svojimi ratolesťami zúčastniť detského valentínskeho karnevalu, ktorý sa uskutoční **16. 2. od 16.30 h v DC Vánok**.

Viac sa o aktuálnom programe DC Vánok môžete dozvedieť v eM TV v sekcii Kaleidoskop.

CUKRÁREŇ HVIEZDA
Ul. 1. mája 87, 901 01 Malacky
Otvorené denne od 9.00 do 19.30 h.
Osladťe si život s HVIEZDOU!

MH 06 B3

KRÍŽOVKA

Najstaršie listiny, významovo dôležité pre históriu nášho mesta, pochádzajú z prvej polovice 13. storočia. Sú to listiny uhorského panovníka kráľa Ondreja II., ktorý udelil v roku 1206 územie dnešného Plaveckého Štvrtka, vtedy nazývaného Cheturtuchyel, najznámejšiemu feudálovi našej oblasti, ktorým bol v tej dobe ...titul, meno a pôvod feudála je ukrytý v tajničke.

V donačnej listine je toto územie vyznačené značkami, tzv. „métami". Jednou takouto métou je aj miesto označené v listine ako „Maliscapotoka". Ide o prirodzenú hranicu – dnešný potok Malina.

Feudál dostáva územie od kráľa aj s mýtnym právom, čo znamená, že tadiaľto viedla obchodná cesta.

V roku 1231 vydáva kráľ Ondrej II. novú listinu, v ktorej ide už „...o celú zem nazývanú Maluchka", ktorá je totožná s dnešným územím Malaciek.

Dnešná krížovka vám teda aspoň čiastočne odhalí obsah prvej písomnej zmienky o našom meste, ktorú si po 800 rokoch pripomíname.

VODOROVNE

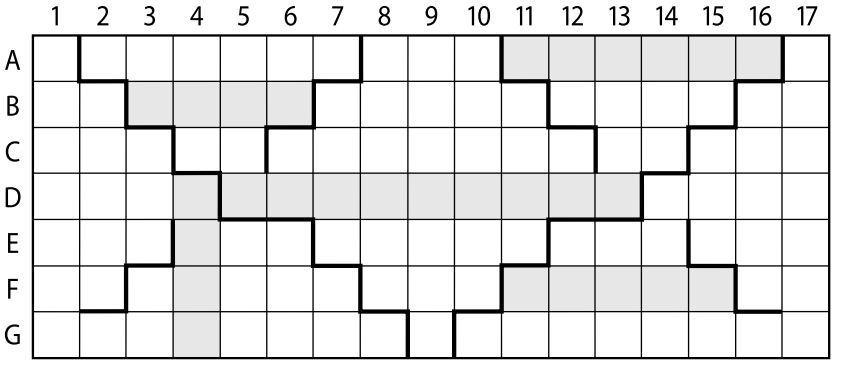
A rímskych 50; väzeň hovorovo; čin; **5. časť tajničky**; predložka s 2. p. **B** označenie bývalých čs. lietadiel; **1. časť tajničky**; staršie severské ženské meno; otec nevesty; koncovka ženských priezvisk **C** opäť; dve rímske päťstovky; lekársky výraz pre zúženie, napr. cievy; on po nemecky; vrkoč **D** úžitok; **2. časť tajničky**; biela substancia na pive **E** panovník obrátene; omotaj; maďarská trávnatá step; značka rumunského automobilu; nasával **F** ŠPZ Nitry; jedno z mien spisovateľa Čechova; materiálno–technické zabezpečenie; **3. časť tajničky**; podmienková spojka **G** poskytla základnú zdravotnícku pomoc pri zranení; spojka; žena pracujúca s hrabľami.

ZVISLE

1 obec pri Stupave **2** prvá spoluhláska v abecede; špecialista na lúpenie trezorov; mäkká spoluhláska **3** striebro; usadenina v káve po záhorácky; samohlásky v slove naše **4** hnev; **4. časť tajničky 5** trend v odievaní; vedecko-technická revolúcia **6** značka kozmetiky obrátene; skratka slovenský; nič medzi rímskymi jednotkami **7** dusík; zväzok slamy; MPZ Holandska **8** domácke meno Alexandra; dôvtip; spojka **9** hra s kartami **10** sedadlo kráľov; skratka to znamená; vodík **11** práca vo fyzike; možno; spoluhlásky slova azory **12** symetrála; Anna, Eva; papagáj **13** obyvateľstvo lesov; pracuj **14** kríženec jedno- a dvojhrbej ťavy; dá do ruky **15** značka pera na ozdobné písmo; nástroj mlatca; vzdelávaj **16** dusík; čucha vôňu; draslík **17** dôležitá pre založenie ohňa.

Na pomoc: **B** Olara;

Pripravil: JUDr. Marián Polakovič



*Ak nám **do 15. februára** pošlete správne vylúštenie tajničky krížovky spolu s nalepeným kupónom, budete mať šancu získať poukážku na nákup cukroviniek v cukrárni Hviezda.*

Spomedzi čitateľov, ktorí nám poslali správne vylúštenie tajničky – DLHÝCH OSEMSTO ROKOV – sme vyžrebovali Martu Hrdlovičovú zo Záhoráckej ulice, ktorá vyhráva elektronický diár.

MALACKÝ HLAS
KUPÓN 3

SPOMIENKY

„Kto ste? Kto som? Skutočne sa dotýkame nebies? Nič nie je skutočné – všetko je len pretvárka. Mám strach, čo to nevidíte, povedzte, kam ma nesiete. Čoskoro to pochopíš...“

(úryvok z piesne Birds of Paradise, ktorú vojaci počúvali pred návratom z misie)

19. 1. o 19. 33 h sa slovenské lietadlo AN-24 zrútilo počas spiatočného letu z juhosrbskej provincie Kosovo. Na hrebeni Zemplínskych vrchov, ešte na území Maďarska neďaleko dedinky Hejce, zahynulo 42 ľudí. Prežil jediný. 23. 1. sa na pravé poludnie v Malackách rozozvučal zvuk sirény miešajúci sa s bitím zvonov, vlajky boli na pol žrde. Začal sa 24-hodinový štátny smútok. 26. 1. zažívame najsmutnejší deň v dejinách moderného Slovenska. Športová hala v Prešove je dejiskom poslednej rozlúčky.

Osem mien, osem osudov, osem kamarátov, kolegov z VÚ Kuchyňa, osem originálnych ľudí... Odišli. Slzy stekajú po tvári známym i neznámym už len pri pomyslení...

Nikdy neupadnú do zabudnutia. Veď boli jedni z nás. „Krátko po tom, čo médiami odznela tá strašná správa, som prechádzala okolo vojenských bytoviek na Ceste mládeže. Zvyčajnú vravu nahradilo hrobové ticho. Muži i ženy sedeli v tme hľadiac do neznáma. Neverili. Otupiť žiaľ sa nedarilo,“ hovorí Malačianka. Je ťažké nájsť slová, ktorými by sme im vzdali svoju úctu. Nedá sa. Oslovili sme mnohých s prosbou o krátke spomienky. Nedá sa. V očiach i hlase sa im zračilo niečo neopísateľné. Mená ich ôsmich kamarátov sú dnes známe celému Slovensku. (Keby radšej neboli, aspoň nie takto.) „V deň pohrebu som vyšla pred bytovku, stálo tam len jedno auto, moje. Všetci boli v Prešove.“

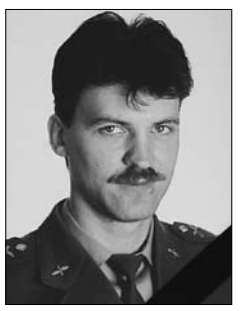
Z úcty k nim

pplk. Miroslav Novák,
druhý pilot, veliteľ samostatnej dopravnej letky Malacky, nar. 22. 5. 1964 v Brezne, ženatý, otec dvoch detí

Na Miroslava Nováka spomínajú športovci, s ktorými hrával sálový futbal v Malackách. Za VTJ Flyers.

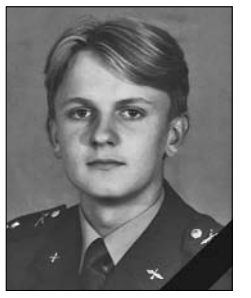
„Bol veľmi zodpovedný a seriózny. V prístupe k lietaniu i k futsalu. Na všetkom sa vedel zabaviť, aj keď sa nám niečo nepodarilo.“ Mozaiku spomienok na tohto výnimočného človeka dotvára suseda: „Bol vždy srdečný, veľmi fajn človek. Lepšieho veliteľa na letisku ani nemohli mať.“

kpt. Róbert Soľava,
navigátor, nar. 16. 12. 1968 v Poprade, ženatý, otec dvoch detí



Róbert Soľava prepadol lietaniu, keď mal pätnásť rokov. Mal síce aj druhú lásku – hokej, ale túžba po lietaní vyhrala. Solo, ako ho volali kamaráti, bol dôsledný a svoj sen o profesionálnom pôsobení pri letectve naplnil. Chcel byť pilotom stíhačiek, prekážkou sa mu stala jeho výška. „Paradoxne si ľudia predstavujú, že piloti sú vysokí fešáci, no práve tá výška, mu zahatala cestu stať sa pilotom. Ani tak sa však letectva nevzdal, stal sa navigátorom. Ako letovod patril medzi špičku,“ hovoria jeho kamaráti.

práp. Ondrej Keszi,
technik elektrošpeciálneho vybavenia lietadiel, nar. 12. 6. 1975 v Rožňave, ženatý, otec jedného dieťaťa



Plavé vlasy, veľké modré oči a šibalský chlapčenský úsmev na tvári. Taký bol Ondrej Keszi. Podobne ako Solo, bol veľmi vysoký. Nikdy sa nezmestil do dverí. Pred troma rokmi sa mu narodil vytúžený syn, ktorý je jeho vernou kópiou. Asi to tak malo byť. „Boli sme susedia, no hoci vo vojenských bytovkách bývame už tri roky, „natrafili“ sme na seba málokedy. Krátko pred nešťastím však záhadne dvakrát krátko po sebe. V stredu večer u nás niekto zaklopal. V tme sa črtala veľká postava. Priniesol som vám poštu, povedal s úsmevom. Dovi. Majte sa. Vo štvrtok (19. 1.) ráno, keď som sa so susedom stretla opäť, išiel s batohom. Hovorím: kam ste sa vybrali, pán sused. Na službobku, večer som späť.“ Keď sa s manželom dopočuli o nehode, nemohli tomu uveriť. „Takáto strata sa nedá uniesť.“

kpt. Tomáš Žipaj,
palubný inžinier, nar. 1. 3. 1975 v Poprade, ženatý

„Tomáš Žipaj bol veľmi zodpovedný a svedomitý chalan,“ spomínajú tí, čo ho poznali. Na Tomáša si pamätá aj jeho učiteľka zo ZUŠ, kde ako malý chlapec navštevoval literárno-dramatický odbor. „Hm, Tomáško. Veľmi bystrý chlapec. Rýchlo sa učil texty a vynikal v improvizácii.“

čat. Bronislava Gregorovičová,
palubná sprievodkyňa, nar. 29. 4. 1983 v Piešťanoch, slobodná

Broňa chcela lietať a byť v uniforme už ako dieťa. Zapáčila sa jej uniforma tety, ktorá slúžila v polícii. Prihlásila sa teda na vojenskú školu do Liptovského Mikuláša. Neprijali ju, tak si odkrútila základnú vojenskú službu. Sen sa jej splnil, keď sa stala vojenskou letuškou v Kuchyni. „V práci bola šťastná. Videli sme to na nej, keď nám ukazovala fotky vojenských lietadiel. Tešilo ju, keď ju povýšili na čatárku, alebo keď prvý raz skočila padákom,“ spomínajú príbuzní. Na jej pracovnom stole zostali rozložené knihy, z ktorých sa učila na prijímačky na právnickú fakultu.

kpt. Norbert Kumančík,
kapitán lietadla, nar. 7. 10. 1970 v Královskom Chlumci, ženatý, otec dvoch detí

„Uprednostňoval skôr individuálne ako kolektívne športy. Rád plával,“ dozvedeli sme sa od jeho kamaráta. Malačania ho mohli často stretnúť v ŠH Malina. Veselú povahu „východniara“ v sebe nezaprel. Bol srdečný a kamarátsky.

npor. Ján Hejduk,
vo výcviku na palubného technika, nar. 27. 4. 1979 v Ilave, slobodný

Ján Hejduk patril medzi mladších členov posádky. „Jednou z jeho vlastností bola cieľavedomosť. Mal pred sebou perspektívnu budúcnosť aj ako pilot.“

ntrm.
Karol Malatin
technik elektrošpeciálneho vybavenia lietadiel nar. 28. 7. 1978 v Trebišove, slobodný

Letci zostávajú aj v spomienkach „hambálkovcov,“ ktorí pre nich trikrát hrali. Dva razy v Kuchyni a raz vo Zvolene. „Máme s letcami nepísanú družbu. Sem-tam nám požičali aj autobus, keď sme potrebovali,“ prezradil režisér Vlado Zetek. Aj na sobotu 21. januára mali niektorí z nich kúpené vstupenky na nové predstavenie DNH Vietor v korunách sasafrasu. Divadelníci ho odohrali, žiaľ, bez dvojíc vďačných divákov v hľadisku. Minútou ticha pred začatím predstavenia si však pamiatku všetkých letcov uctili.

Spracovali
LUCIA POLÁKOVÁ, JAKUB VALACHOVIČ,
foto: archív

Requiemeaternam

So smútkom a s plačom na tvári,
počúvali sme zlé správy,
odišli nám z tohto sveta,
Slováci túžiaci po mieri.
To nešťastie blízko rodnej zeme,
prinieslo žiaľ, my to vieme,
pozostalým úprimnú sústrasť
zo srdca prajeme.
Ani my Malačania, Záhoráci, nezabudneme
na ich snahu pri mierovej práci, nech Pán Boh
prijme obete do náručia, odpočívajte v pokoji.

IVAN LÁNSKY

Pred haváriou disponovala armáda SR štyrmi lietadlami typu Antonov. Aktuálne má už len tri – jeden AN-24 a dva AN-26. Havarovaný AN-24 bol spomedzi všetkých lietadiel najstarší a pomaly mu končila technická životnosť. Druhý AN-24 má v súčasnosti poruchu a nelieta, inak je od havarovaného kolegu o rok mladší a má teda o rok dlhšiu životnosť. AN-26 sú ešte mladšie a modernejšie.

Aký bol AN-24?

Malacký AN-24 lietal od roku 1969. V priebehu svojho života prešlo lietadlo piatimi generálnymi opravami. Posledná sa uskutočnila v roku 2000 a do roku 2005 bola stanovená jeho technická životnosť.

V ČR staré Antonovy 24 vyradili pred rokom, v čase, keď im technická životnosť oficiálne vypršala.

SR si zvolila iný trend. Havarovanému AN-24 bola predĺžená životnosť do 27. 5. 2006. Lietadlo bolo vybavené novými prístrojmi, vykonali sa na ňom rôzne úpravy, ktoré mali smerovať k jeho modernizácii. Podľa našich informácií stála rekonštrukcia toľko, koľko sa zaplatilo za samotné lietadlo. Akousi podobnou „vizážou“ prešiel aj jeden zo strojov AN-26. Aj na jeho úpravu bola potrebná čiastka zodpovedajúca hodnote stroja. Prečo sa peniaze „vrážajú“ do starého lietadla, ktoré pomaly, ale isto dosluhuje? Naše zdroje si myslia, že opäť raz úradovali lobistické skupiny, ktoré si vynútili pokračovanie prevádzky starého Antonova. Veliteľstvo Vzdušných síl ASR ubezpečuje, že lietadlá by neodštartovali, pokiaľ by boli pochyby o ich bezpečnosti. Tvrdia, že AN-24 bol v poriadku, plne schopný letu.

Naše zdroje tiež priznávajú, že AN-24 bolo poruchové lietadlo, často bolo opravované a rekonštruované. S predlžovaním jeho technickej životnosti súhlasil len málokto.

Je unáhlené robiť závery o príčine leteckého nešťastia. Okrem analýzy čiernej skrinky sa musí vykonať i analýza trosiek lietadla. Ako bolo uvedené, príčin môže byť viacero, môžu sa dokonca prelínať. Náš príspevok smeruje k informácii čitateľa, akým lietadlom leteli vojaci z Prištiny. Počkajme si na oficiálne výsledky vyšetrovania.

- jaki -

BLAHOŽELANIE

Roky ti utekajú, vrásky pribúdajú, no pre mňa si stále mladá, mamička, ktorá má svojho syna rada. Tvojho strážneho anjela prosím, aby ťa stále chránil a v modlitbách Pána Boha prosím, aby ťa Božou láskou ľúbil.

Všetko najkrajšie k narodeninám svojej mamke Anne Orgoňovej celým srdcom a s láskou praje syn Ferin.

SPOMIENKA

21. 1. 2006 uplynulo 20 rokov, čo nás navždy opustil náš drahý otec a dedko **MIKULÁŠ NIKMAN**.

S láskou na neho spomínajú dcéry s rodinami. Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.

SPOMIENKA

1. 2. sme si pripomenuli 4. výročie úmrtia nášho dobrého otca a dedka **MICHALA SIVÁKA**.

S úctou, láskou a vďakou na neho v modlitbách spomínajú manželka, dcéra a syn s rodinami. Kto ste ho poznali, venujte mu tichú spomienku.

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

PRIPÍJAME NA ZDRAVIE:

Február 2006:

80 – Mária Mlynáriková; Jozef Šujan; Milan Trenčanský; **85** – Helena Gachová; Ján Kastl; Jiřina Landlová; Pavla Sedláčková; Helena Tichá; **90** – Pavlína Soboličová; **92** – Irena Malá; **93** – Mária Kuklovská; **96** – Helena Radičová

POVEDALI SI ÁNO:

Január 2006:

Renáta Kožuchová a Alexander Šimon

NIE SÚ MEDZI NAMI:

Január 2006:

Alžbeta Mihočková, 1922, Malacky; **Ružena Mecháčková**, 1922, Malacky; **František Osuský**, 1917, Malacky; **Margita Pajerová**, 1922, Malacky; **Irena Hurbanová**, 1933, Pernek; **Paulína Krajčírová**, 1920, Moravský Sv. Ján; **Jozef Čepan**, 1922, Stupava; **Terézia Krajčová**, 1929, Malacky; **Helena Švecová**, 1924, Moravský Sv. Ján; **Robert Kardian**, 1939, Studienka; **Mária Ušaková**, 1946, Borský Sv. Jur; **Anna Iripová**, 1926, Gajary; **František Hurban**, 1926, Kostolište; **Mária Požgayová**, 1919, Lozorno; **Mária Figurová**, 1920, Závod; **Miroslav Binčik**, 1957, Malacky; **Mária Bečárová**, 1922, Malé Leváre; **František Dančík**, 1935, Jakubov; **Štefan Klimo**, 1927, Malacky; **Pavol Vavák**, 1971, Malacky; **Milan Pernecký**, 1945, Gajary; **Ivan Žáček**, 1942, Malacky; **Irena Hermanová**, 1927, Gajary

ANNAMÁRIA HORVÁTHOVÁ,
matrikárka

Malacký hlas až za more?

• Máte v zahraničí príbuzných, ktorí by si radi prečítali novinky o svojom rodnom meste – o Malackách?

• Presťahovali sa vaši susedia do iného mesta, no aj napriek tomu vyhľadávajú váš (náš) dvojtýždenník, vždy keď vás navštívia?

• Poznáte niekoho s pevnou väzbou na Malacky a chcete mu spraviť radosť?

Predplaťte im (mu) dvojtýždenník Malacký hlas. **Za cenu poštovného** ho budeme pravidelne zasielať na vami uvedenú adresu kamkoľvek, možno aj za more.

V prípade záujmu volajte, píšte, či príďte do redakcie Malacký hlas v MsÚ č. d. 407, tel.: 034/796 61 73, e-mail: **polakova.l@malacky.sk**.

Začal sa nový ročník boxu

21. januára sa boxovalo v Galante I. oblastné kolo Slovenskej ligy boxu skupiny Západ. Prvého kola sa zúčastnilo až neuveriteľných 70 boxerov, a to len zo Západoslovenského kraja.

Malačania pricestovali do Galanty s dvomi boxermi – Dávidom Klímom a Igorom Bakanom. Trénerskú taktovku tentokrát držal Ján Brandejs, M SR z roku 1997 a odchovanec malackého boxu. Vedúcim výpravy bol Ali Reisenauer, ktorý zároveň zaúčal nového trénera malackých boxerov.

Dávid a Igor sú majstrami SR v kategórii žiakov a koncom minulého roka boli zaradení do širšieho výberu reprezentantov SR. Od roku 1993 vyšlo z BC RTJ už šesť reprezentantov SR.

Obaja borci odštartovali v Galante svoju boxerskú dráhu vo vekovej kategórii kadetov. Dávid Klíma boxoval v hmotnosti do 48 kg a jeho súperom bol taktiež majster SR Róbert Janko z BC Slovakia Bratislava. Obaja borci sa dobre poznali, pretože v minulosti sa stretli dvakrát a každý raz vyhral a raz prehral. V Galante predviedli pekný technický box, pričom Róbert Janko len tesne zvíťazil nad naším Dávidom Klímom (2:1 n. b.). Obaja borci mali pred sebou určitý rešpekt. Boxovali na dlhú vzdialenosť, čo ocenil aj ústredný tréner Ivan Zelenák. Dávid však bol menej aktívny, a to rozhodlo o výsledku.

Náš druhý borec Igor Bakan sa stretol s borcom z Dubnice Martinom Tomašíkom. Igor mal od prvého kola prevahu nad svojím súperom a z kola na kolo získaval väčší a väčší náskok. V dueli bolo vidieť veľa úderov do vzduchu, ktoré nenašli svoj cieľ. V niektorých prípadoch to vyzeralo, akoby chlapci nemali odhad vzdialenosti. Igor Bakan napokon zvíťazil 3:0 n. b.

Všetky oddiely prechádzajú ešte len prípravným obdobím, v ktorom sa trénuje sila, obratnosť a vytrvalosť. Preto vo väčšine duelov nebolo vidieť žiadnu rýchlosť a pohyblivosť.

Ali Reisenauer

„Strieborní" Malačania – reprezentanti: M. Adamovič, S. Škuta, J. Báchor, J. Cabák ,V. Kuzmín, J. Dermek, M. Kudoláni, M. Kocák, M. Hlavenka, D. Lapin, J. Šulc, M. Šťastný

Mládež sa zabávala futbalom

Funkcionári futbalového oddielu ŠK Malacky pri príležitosti 800. výročia písomnej zmienky o Malackách usporiadali 29. januára v poradí druhý celodenný turnaj v sálovom futbale, tentoraz pre starších žiakov.

V konečnom poradí sa futbalisti ŠK Malacky umiestnili na druhej priečke po víťazoch zo Slovana Bratislava. Zahraniční hostia z družobného mesta Veselí nad Moravou skončili tretí pred Břeclavou, piata priečka patrila futbalistom z Gajár a šiesta futbalistom z Moravského Sv. Jána. Ceny víťazom odovzdával primátor Malaciek Jozef Ondrejka a prezident klubu Jozef Stipanitz.

Za najlepšieho kanoniera turnaja bol vyhlásený Róbert Vaniš zo Slovana Bratislava(odchovanec Malaciek), ktorý vsietil 15 gólov. Najlepším brankárom sa stal Marek Adamovič z ŠK Malacky.

-fh-, foto: J. Rybár

Výsledky Malačanov na turnaji:

ŠK Malacky – Slavoj Moravský Sv. Ján 1:0, ŠK Malacky – Slovan Břeclav 2:1, ŠK Malacky – FK Gajary 2:0, ŠK Malacky – FK Veselí nad Moravou 3:1, ŠK Malacky – Slovan Bratislava 1:6

Organizátori sa chcú touto cestou poďakovať za podporu podujatí vedeniu mesta Malacky, firmám:

Pozagas Malacky, Nafta, a. s., pánom Ivanovi, Perneckému, Ondrušovi a dobrovoľným funkcionárom a funkcionárkam, ktoré pomáhali pri samotnej organizácii turnajov.

DO POZORNOSTI

Chcete hrať basketbal?

Basketbalový oddiel TJ Strojár Malacky pripravuje nábor na doplnenie do družstva dievčat ročníky 97, 98, 99, ktoré budú trénovať vždy v utorok a vo štvrtok od 15.00 do 16.30 h v telocvični Sokolovňa na Sasinkovej ulici v Malackách (oproti ŠH Malina). Treba si so sebou priniesť športový úbor.

Bližšie informácie získate na t. č. 0903/95 35 21 alebo 0915/ 61 39 68.

Vodní motoristi pôjdu na majstrovstvá sveta

Oddiel vodného motorizmu v Malackách patrí medzi tie menšie nielen na Slovensku, ale aj v rámci nášho mesta. S výsledkami však patria medzi najlepších.

V uplynulom roku sa najviac darilo juniorom, keď na majstrovstvá SR získal v 3. kategórii 1. miesto Martin Ufrla, vo 4. kategórii Peter Štefanovič, v 5. kategórii na 6. mieste skončil Marko Častek. U dievčat sa na 7. mieste umiestnila Nikola Kaňková a desiata na Slovensku skončila Klaudia Kaňková. Ufrla a Štefanovič si týmito výsledkami vybojovali účasť na majstrovstvách sveta v roku 2006 v Anglicku.

Podľa slov predsedu oddielu Emila Junga však títo nebudú jediní zástupcovia Malačanov na MS. „V triede T 850 cm^2 sa chcem postaviť na štart i ja. Oddiel i mesto budeme na vrcholových pretekoch vodného motorizmu reprezentovať traja," povedal. Netreba však zabúdať ani na jeho syna Mariána, odchovanca malackého oddielu, ktorý momentálne štartuje za Duklu Banská Bystrica. Ten sa už titulom majstra sveta pýši a v tomto roku sa s novým motorom a loďou bude snažiť o čo najlepšie umiestnenie v triede O 250 cm^2. „Vznikne tak veľká rarita, keď z jedného mesta budú štyria účastníci svetového šampionátu, zhodou okolností traja moji odchovanci," teší sa Emil Jung, držiteľ Pálfiho srdca z roku 2005.

-ap-, foto: archív E. J.

Pre vodných motoristov bol záver roka 2005 slávnostný. 25. novembra sme sa zúčastnili vyhodnotenia CASTROL CUPU v Jasnej pod Chopkom, kde si Emil Jung prevzal pohár za druhé miesto v tejto významnej súťaži. A 9. 12. sa zase v bratislavskom Dome športu „vodáci" zúčastnili záverečného vyhodnotenia a odovzdávania cien za M SR, Pohár priateľstva a Slovenský pohár vo vodnom motorizme. Práve z tohto podujatia je fotografia, na ktorej nájdete zľava Martina Ufrlu, Emila Junga a Petra Štefanoviča. Budúci svetoví šampióni? Nechajme sa prekvapiť.

AD HOC Malacky, príspevková organizácia mesta

Cenník služieb v ŠH Malina, Sasinkova 2, 901 01 Malacky
tel.: 034/772 53 95 - pokladnica, tel.: 034/772 32 02, adhoc@stonline.sk

PLAVÁREŇ

Otváracie hodiny: Po - Pia: 16.00 - 21.30, So - Ne: 13.00 - 21.30

Dospelí	50 Sk/1,5 h
Dôchodcovia, študenti, vojaci	25 Sk/1,5 h
Deti do 110 cm (v sprievode dospelej osoby)	zdarma
Deti od 111 cm do 160 cm výšky	20 Sk/1,5 h
Prenájom celej plavárne	**1 000 Sk/h**
Predplatné vstupné (permanentky)	
5 vstupov/1,5 h + 1 vstup zdarma	250 Sk
10 vstupov/1,5 h + 3 vstupy zdarma	500 Sk
20 vstupov/1,5 h + 7 vstupy zdarma	1 000 Sk
Pokuta (pri strate kľúča)	100 Sk
Iné zľavy - ZP, ZŤP-S	25 Sk

Dôchodcovia, študenti, vojaci ZP a ZŤP-S sa musia preukázať platným preukazom totožnosti s fotografiou.

ŠPORTOVÁ HALA NA LOPTOVÉ HRY

Otváracie hodiny: Po - Ne: 8.00 - 22.00

Školy - telesná výchova, športové hry	300 Sk
Školy - súťaže	400 Sk
TJ, kluby, oddiely - žiaci tréning	350 Sk
TJ, kluby, oddiely - žiaci súťaže	400 Sk
TJ, kluby, oddiely - tréning	450 Sk
TJ, kluby, oddiely - súťaže	550 Sk
Neorg. v telovýchove - rekreačný šport: Po - Pia	500 Sk
Neorg. v telovýchove - rekreačný šport: So, Ne	550 Sk
Iné jednorazové športové akcie	850 Sk
Komerčné podujatia	**1 500 Sk**

Súťažné stretnutia - turnaje organizované malackými TJ, klubmi, oddielmi v trvaní nad 3 hodiny

• žiaci	350 Sk
• dospelí	500 Sk

KOLKÁREŇ

Otváracie hodiny: Po - Ne: 10.00 - 22.00

Jedna dráha	100 Sk/h
Prenájom celej kolkárne	**350 Sk/h**

POSILŇOVŇA

Otváracie hodiny: Po - Ne: 10.00 - 21.00

Jednorazový vstup	45 Sk
7 vstupov	300 Sk
15 vstupov	600 Sk
32 vstupov	1 200 Sk

LEZECKÁ STENA

Jednorazový vstup - dospelí	50 Sk
Deti do 110 cm (v sprievode dospelej osoby)	zdarma
Deti od 111 cm do 160 cm	20 Sk
Členovia HK Iames Malacky	30 Sk
Členovia iných HK	40 Sk
Prenájom celej steny (max. 7 osôb)	**500 Sk**

MASÁŽE

Chrbát	130 Sk
Nohy	130 Sk
Ruky	100 Sk
Celková masáž	**360 Sk**

SAUNA

Jednorazový vstup	140 Sk
5-vstupová permanentka + 1 vstup zdarma	700 Sk
10-vstupová permanentka + 3 vstupy zdarma	1 400 Sk
Deti do 100 cm (v sprievode dospelej osoby)	zdarma
Deti od 101 cm do 160 cm výšky (v sprievode dospelej osoby)	70 Sk
Celá sauna/h	**1 100 Sk**

Sauna a masáže - otváracie hodiny:
Po, Št: 16.00 - 20.00 muži
Ut, Pia: 16.00 - 20.00 ženy
So: 13.00 - 16.00 muži, 17.00 - 20.00 ženy

SOLÁRIUM

Otváracie hodiny: Po - Pia: 11.00 - 20.00, So - Ne: 14.00 - 18.00

BUFET

Otváracie hodiny: Po - Pia: 15.00 - 21.45, So - Ne: 10.00 - 21.45

ŠPORTOVÁ HALA malina

DO POZORNOSTI

KARATE KLUB TJ STROJÁR MALACKY POZÝVA NA TRÉNINGY,

ktoré sa konajú v telocvični na Sasinkovej ul. (oproti ŠH Malina), všetkých chlapcov a dievčatá vo veku od 6 rokov, mládež a dospelých v uvedených termínoch:

Chlapci a dievčatá od 6 rokov: Pondelok – 17.00 h, Streda – 17.30 h, Piatok – 17.45 h

Mládež a dospelí: Piatok – 19.00 h

Ďalšie informácie na tel.: 0907/37 55 33, 0905/22 88 39

malacký hlas Dvojtýždenník vydáva Mesto Malacky • Vedúca redaktorka Mgr. I. Potočňáková, redaktorka PhDr. L. Poláková, jazyková úprava Mgr. E. Žilavá • Redakčná uzávierka v pondelok – nepárny týždeň • Nevyžiadané rukopisy nearchivujeme a nevraciame. Redakcia si vyhradzuje právo na úpravu a krátenie rukopisov • Grafika a polygrafická príprava: Peter Jackanin – INAK • Tlač: Petit Press, a. s., Bratislava • Adresa redakcie: Malacký hlas, MsÚ v Malackách, Radlinského ul. 2751/1, 901 01 Malacky, tel./fax: 034 796 6173, 772 22 40, malackyhlas@malacky.sk, www.malackyhlas.sk • Registrácia na OÚ v Malackách, č. Ma–3/99